

Ottawa permet les liens entre entreprises et secteur financier

Volte-face du fédéral, le ministre Loiseleur adopte la position du Québec

Serge Truffaut

APRÈS DES MOIS d'une vive polémique entre le gouvernement fédéral et les gouvernements de l'Alberta, de la Colombie Britannique et, au premier chef, du Québec, Ottawa vient d'effectuer un virage à 360 degrés en annonçant que les liens de propriété entre les holdings industriels ou commerciaux et les institutions financières seront désormais autorisés.

Prenant à contre-pied la position adoptée par son prédécesseur Tom

Hockin sur ce sujet, l'actuel ministre d'État aux Finances Gilles Loiseleur s'est converti aux politiques qu'avaient ardemment défendues l'ancien ministre québécois des Institutions financières Pierre Fortier, en permettant l'existence de tels liens. M. Loiseleur a toutefois stipulé que ces liens seraient accompagnés d'une série de mesures qui verraient, entre autres, à ce que les transactions intéressées soit du domaine de l'impossibilité.

Dans un discours devant les membres, réunis à Québec, du Regroupement des cabinets de courtage d'assurance du Québec, le ministre

Loiseleur a déclaré : « nous croyons que la sécurité et la solidité de ces institutions pourraient aussi être assurées en comptant davantage sur l'application de règles strictes aux transactions intéressées, sur l'établissement de mesures concernant la régie des sociétés et sur la mise en oeuvre d'un processus d'approbation de la propriété ».

Au moment de mettre sous presse, il n'a pas été possible de savoir si la dernière proposition énoncée dans cet extrait du discours de M. Loiseleur, soit « la mise en oeuvre d'un processus d'approbation de la propriété », signifierait que le fédéral

envisageait la mise sur pied d'un organisme de contrôle qui aurait les caractéristiques d'une agence de tamisage.

Une chose par contre est sûre, l'annonce faite hier à Québec par M. Loiseleur va faire des mécontents, va provoquer l'ire d'un groupe important dans l'économie canadienne. On pense évidemment aux banquiers mais plus précisément à l'organisme représentant à Ottawa, soit l'Association des banquiers canadiens (ABC) qui, en la personne de M. Hockin, disposait d'un ministre sensible à leurs souhaits. À un point tel d'ailleurs que ce dernier avait été surnommé « le défenseur de Bay Street ».

Dans une lettre récemment envoyée à M. Loiseleur, le président de l'ABC, M. Robert MacIntosh, qui vient tout juste de prendre sa retraite, avait demandé que « l'interdiction formelle de concilier activités bancaires et commerciales devrait continuer de s'appliquer de même que la politique de propriété élargie à l'égard des banques ». Autrement dit, que l'interdiction faite à une personne ou une société de détenir plus de 10 % des actions d'une banque devrait être maintenue.

Si les banquiers vont avoir un coup de blues à cause de ce changement d'attitude du fédéral, il est par ailleurs assuré que des institutions comme Bell, Imasco, Desjardins, Power Corporation, et plusieurs autres de même acabit vont être satisfaites. Dans leur cas il y aura d'autant plus de raisons de sabrer le champagne que le début de cette lutte plus épiquée et passionnante qu'on ne le suppose remonte à deux ans alors que l'ex-ministre Fortier avait décidé de croiser le fer avec l'ex-ministre Hockin.

Lors d'un entretien téléphonique, M. Fortier, désormais président de la Société financière des Caisses Desjardins, a révélé qu'un lobby très puissant contre Hockin avait été monté après que ce ministre fédéral eut fait savoir qu'il n'était pas question de permettre de tels liens. Attention ! De cette précision il ne faudrait pas déduire que M. Hockin affronta seul le lobby en question. Qu'on se le dise, dans les coulisses



Le ministre Gilles Loiseleur s'est converti aux positions que professait jadis le ministre québécois Pierre Fortier.

parlementaires, le lobby des institutions québécoises auxquelles devaient se joindre celles de l'Alberta et de la Colombie-Britannique s'opposait à celui formé des banques et de M. Hockin.

Pour M. Fortier, le fait d'interdire l'existence de tels liens était d'autant plus aberrant que des grandes entreprises japonaises ou allemandes, installées au Canada, se développent à plein régime grâce justement à ce type d'association.

Dans un discours prononcé en février dernier devant le Canadian Club, M. Fortier avait notamment souligné « certes, on peut rêver d'un monde où les liens commerciaux n'existeraient pas. Mais la réalité vécut, c'est que plusieurs institutions

étrangères sont présentées au Canada par le biais, d'une part, des sociétés commerciales qu'elles contrôlent et, d'autre part, par le biais d'institutions financières qui ont reçu l'aval du gouvernement canadien pour s'établir au Canada ».

« Que l'on songe un instant, de poursuivre M. Fortier, à la Deutsche Bank Canada dont la maison mère est non seulement une banque fort importante, ayant des liens commerciaux en aval, mais qui détient un contrôle effectif sur plusieurs des 100 plus grandes firmes commerciales allemandes ».

Bref, l'annonce faite hier à Québec par M. Loiseleur laisse entrevoir un sacré remue-ménage au cours des prochains mois.

Les banques pourront gober des compagnies d'assurances

Serge Truffaut

Contrairement à ce qu'aurait souhaité l'industrie de l'assurance, le ministre d'État fédéral des Finances, M. Gilles Loiseleur, a révélé, hier, à Québec que les banques ainsi que les sociétés de fiducie et de prêt pourront sous peu absorber des compagnies d'assurances.

Le ministre Loiseleur a résumé les quatre points à partir desquels le paysage financier du pays sera prochainement modifié. Outre le point mentionné plus haut, le ministre Loiseleur a confié que :

- les institutions fédérales de dépôt continueront de ne pas pouvoir vendre de l'assurance au détail par l'entremise de leurs réseaux de succursales;
- ces restrictions ne s'appliqueront pas à certaines types d'assurances que les institutions de dépôt offrent déjà depuis de nombreuses années, par exemple l'assurance-vie reliée au crédit;
- enfin, les institutions de dépôt pourront faire la promotion de produits et de services, dont l'assurance, auprès de leurs détenteurs de cartes de crédit.

Le dévoilement de la politique mise de l'avant par M. Loiseleur va plus que probablement satisfaire les courtiers et agents d'assurances qui, plus tôt cette semaine, avaient exprimé leurs craintes, pour ne pas

dire leur désarroi, devant la possibilité que les banques se voient accorder la permission de vendre des produits d'assurances de dommages au sein de leurs succursales.

En ce qui concerne les compagnies d'assurances, et surtout des compagnies d'assurance-vie, il ne faudrait pas s'étonner qu'au cours des prochaines semaines, elles ruent dans les brancards, elles qui appréhendaient que le législateur accorde aux banques le droit d'aller marcher dans leurs plates-bandes.

Directeur général des affaires publiques pour l'Association canadienne des compagnies d'assurances de personnes (ACCAP), la modification annoncée hier par le ministre Loiseleur est si lourde de conséquence que « l'industrie de l'assurance risque d'être avalée tout rond ». Côté des banquiers, on soutient que rien n'est pourtant moins sûr.

On se souviendra que les banques canadiennes tenaient mordicus à ce que le fédéral leur accorde la possibilité de distribuer, à même leurs succursales, toute la gamme des assurances IARD. Selon Me Daniel Ferron, chef des affaires publiques de l'Association des banquiers canadiens (ABC) au Québec, même la possibilité de faire, par la poste, la promotion de polices d'assurance est peu satisfaisante. « Les détenteurs de cartes représentent moins de 50 % de notre clientèle. Ce qui revient à dire que notre taux de pénétration sera passablement mince ».

Wall Street s'attaque à l'informatique

NEW YORK (AFP) — La direction de la bourse de Wall Street, en réponse à l'inquiétude grandissante de nombreux investisseurs et de professionnels, a annoncé jeudi de nouveaux mécanismes pour limiter l'impact des transactions automatiques par ordinateur (program trading) accusées de contribuer à la récente volatilité des marchés et d'être en partie responsable du krach d'octobre 1987.

« Nous avons décidé de déclarer la guerre à l'excès de volatilité à la fois sur le court terme mais également sur le long terme », a déclaré M. John J. Phelan, le président de la grande bourse newyorkaise (New York Stock Exchange) en présence des mesures décidées par la majorité des administrateurs de Wall Street.

« Si nous ne parvenons pas d'une façon ou d'une autre à réduire la volatilité du marché qui effraye les investisseurs, averti M. Phelan, nous allons détruire le fonctionnement des marchés des capitaux dans ce pays », a-t-il dit.

Faisant référence à la tempête boursière du vendredi 13 octobre et aux violents remous des jours suivants, M. Phelan a toutefois souligné que ces transactions informatisées n'étaient qu'un facteur parmi d'autres dans la volatilité du marché. C'est pourquoi, a-t-il poursuivi, la direction de Wall Street a décidé d'étudier la question pour concevoir des solutions à long terme.

Mais pour répondre à la situation à court terme et éviter que les transactions automatiques par ordinateur n'amplifient exagérément les fluctuations du marché, les administrateurs de la bourse de Wall Street ont décidé de mettre en place un ensemble d'"interrupteurs" se déclenchant automatiquement quand l'indice Dow Jones des 30 valeurs-vedettes baisse rapidement.

C'est ainsi que désormais, une baisse de 30 points du Dow Jones, le principal indicateur de tendance de la grande bourse newyorkaise, bloquera pendant 15 minutes les ordres donnés par des ordinateurs. L'arrêt de ces transactions automatiques atteindra 30 minutes quand le Dow Jones perdra 75 points.

Sur le marché à terme de Chicago, les transactions sur l'indice boursier des 500 (Standard and Poor 500), un panier de 500 actions de Wall Street cotées à terme, seront suspendues une heure quand cet indicateur baissera de 12 points. Une telle baisse équivaut à une chute de 100 points environ du Dow Jones.

M. Phelan a expliqué que « ces mécanismes allaient permettre de freiner le processus, donnant à chacun la possibilité de participer au marché et de contribuer ainsi à son bon fonctionnement ».

Pour également regagner la confiance des investisseurs individuels, M. Phelan a annoncé qu'une « ligne d'accès rapide » serait ouverte dès le vendredi 3 novembre pour permettre aux porteurs individuels d'actions

d'acheter ou de vendre à tout moment. Jusqu'à présent, une telle possibilité était offerte seulement quand le Dow Jones perdait 25 points en moyenne par rapport à ses cours de la veille en clôture. Cette dernière mesure avait été mise en place à la suite du krach du 19 octobre 1987.

La direction de Wall Street a également demandé, comme mesure de transition, que toutes les firmes de courtage membres cessent volontairement d'exécuter des transactions par ordinateur pour leur propre compte. En même temps, les responsables de la grande bourse newyorkaise ont demandé à ces dernières de convaincre leurs clients de restreindre les transactions pouvant déstabiliser le marché.

Au cours des derniers jours, l'ensemble des grandes firmes de courtage de Wall Street ont annoncé leur renoncement ou la réduction de l'usage de la stratégie dite d'arbitrage sur indice boursier à terme effectué automatiquement par des ordinateurs.

Cette technique, qui permet de réaliser des gains importants rapidement, consiste à profiter des brèves différences se produisant entre les cours des actions à Wall Street et un panier de ces mêmes actions ou indice boursier, coté à terme sur le marché de Chicago (Chicago Mercantile Exchange). Les ventes ou les achats de plusieurs millions de titres en quelques secondes est un facteur contribuant fortement à la volatilité des marchés, estime-t-on souvent.

Après les maux de tête, déblocage à la CVMQ

Desjardins pourra lancer son émission de \$ 150 millions en janvier prochain

Michel Van de Walle
de la Presse Canadienne

QUELQUE 600 dossiers de prospectus en vue de l'émission des parts permanentes du Mouvement Desjardins sont pratiquement réglés, la Commission des valeurs mobilières du Québec n'attendant plus que leur « dépôt final », une formalité, avant d'accorder les visas.

« Nous sommes très heureux du déblocage », a déclaré hier un porte-parole du Mouvement Desjardins, Daniel Roussel. Il estime que tout sera prêt pour le 4 janvier prochain, jour prévu pour le lancement de l'émission des parts permanentes d'une valeur totale de \$ 150 millions des caisses Desjardins. Ces parts donneront droit à une déduction fiscale de 100 % de leur coût d'acquisition au Québec.

Cette émission de Desjardins a provoqué bien des maux de têtes, la Commission des valeurs mobilières du Québec étant aux prises avec une avalanche sans précédent de quelque 1,200 prospectus à analyser. Quant au Mouvement Desjardins, il

craignait que les délais d'examen de la CVMQ ne viennent sinon compromettre, tout au moins rendre problématique l'émission prévue pour le début de 1990. Mais hier, tant à la CVMQ que chez Desjardins, on affirmait que les choses allaient maintenant rondement.

Le porte-parole de la Commission, Marc Barrière, indiquait que 600 des 1,204 projets de prospectus présentés à ce jour par Desjardins étaient rendus à la phase finale. Cela signifie essentiellement que la CVMQ en a approuvé le contenu et qu'elle a retourné les documents au Mouvement Desjardins pour les dernières corrections: modifications mineures, mise à jour des données et signatures officielles des administrateurs de caisses.

De son côté, le porte-parole de Desjardins précisait que 432 prospectus seront envoyés au cours de cette fin de semaine aux administrateurs d'autant de caisses. Il prévoit qu'ils les auront en main lundi et que les conseils d'administration devraient donner leur accord final bientôt. Ce n'est donc qu'une question de jours, selon M. Roussel, avant qu'ils ne

soient retournés à la CVMQ pour « dépôt final » et obtention des visas, la formalité qui ouvre la voie officielle à l'émission des titres.

Par ailleurs, le document qui constitue la « partie commune » de tous les prospectus est considéré comme « réglé », selon les termes de M. Barrière à la CVMQ. Pour sa part, M. Roussel de Desjardins précisait qu'il reste encore un élément à propos duquel la CVMQ a demandé des précisions et auquel on tente de trouver réponse chez Desjardins.

Quoi qu'il en soit, cette partie commune compte pour environ les deux tiers du travail d'impression que devra assumer Desjardins. Cette partie commune explique la nature du Mouvement Desjardins, donne les détails généraux sur les parts permanentes, etc. Chaque prospectus aura cette partie commune en plus des données financières et spécifiques à chacune des caisses qui participent à l'émission.

Si 600 prospectus en sont à l'étape finale, il y en a encore un nombre équivalent à des phases moins avancées. Mais M. Barrière précisait hier

Voir page B-2 : Desjardins

Publicité/marketing

La montée au top de l'objet promotionnel

Jean-Pierre Nicaise
Collaboration spéciale

\$ 1.50 LA MONTRE. En quantité bien entendue. Aux couleurs de votre firme. Au besoin avec cinq bracelets différents, le tout dans une boîte. Dans l'ahurissant domaine de la publicité par l'objet — au moins deux cent mille articles au catalogue — la montre qui a toujours été un cadeau recherché reprend la vedette.

Bien sûr, pour \$ 1.50, la montre vient de Taïwan, mais l'heure est donnée, qu'on peut trouver aussi juste qu'une autre si l'on n'est pas astrophysicien. Ces très bas prix permettent aujourd'hui d'offrir des montres dans les campagnes promotionnelles et les firmes y ont largement recours, avec profits : notre fascination pour la mesure du temps qui passe nous amène à consulter notre montre 10 fois par jour.

Dernières campagnes en cours : la Banque Laurentienne qui donne une montre à l'ouverture d'un compte, ou encore L'Actualité et Châte-laïne, en échange d'un abonnement.

Notons en passant que seules les montres digitales sont à très bas prix. Dès qu'elle devient analogique, avec des aiguilles donc, il faut compter \$ 20, \$ 30 pour quelque chose de qualité provenant de Suisse. Ce qui amène les fabricants de montres digitales à donner aux cristaux liquides la forme d'aiguilles plutôt que de chiffres.

Michel Hommater, un grand nom de la montre de joaillerie à Montréal, s'amuse beaucoup avec les montres promotionnelles. C'est que la montre, c'est très ludique. On peut jouer avec la forme du boîtier, le choix quasi infini du bracelet, le dessin du cadran, les couleurs et la forme des aiguilles pour des milliers de possibilités qui feront en définitive de votre montre un produit unique, à l'exacte image de l'entreprise.

Ce petit vent de folie, ce rejuvenissement de la montre a permis à l'industrie horlogère suisse de reconquérir ses marchés, tout en préservant son indéniable réputation de qualité qui a toujours fait sa réputation. Et, pour arriver à des prix aussi avantageux, l'industrie s'est rationa-

lisée : une usine s'est spécialisée dans la fabrication des aiguilles, une autre dans les moteurs, etc.

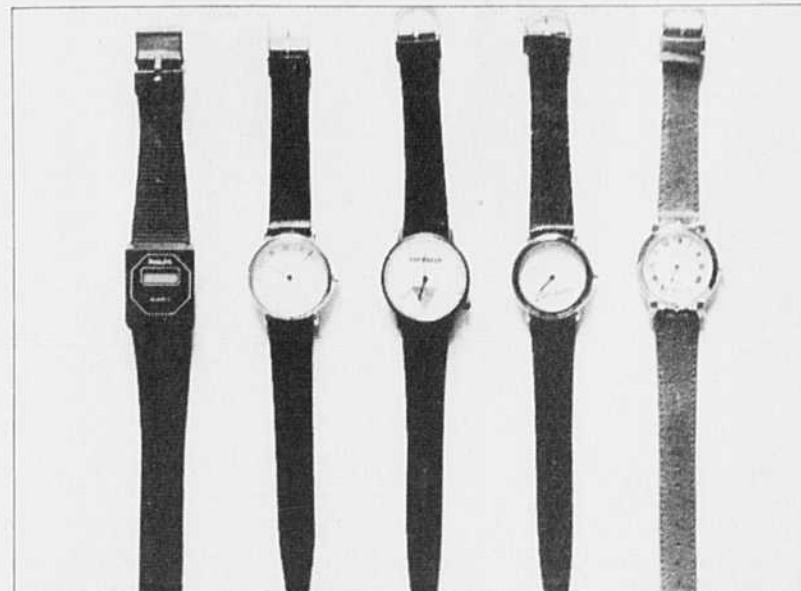
Superbe outil de marketing direct, la montre a aussi d'autres créneaux où se spécialise Michel Hommater. Ainsi, Oxfam a commandé une montre à son chiffre, sobre et belle, qu'elle revend aux profits de ses oeuvres. Le prix de vente (\$ 100) reste très raisonnable, inférieur à une montre de qualité identique sur le marché. Tout le monde y trouve son compte. American Express, pour des raisons différentes évidemment, a suivi la même voie, tout comme La Prudentielle, Trafic-Voyages... Au besoin, peut même être créé un modèle exclusif et déposé.

Michel Hommater fait remarquer que la qualité dans le secteur promotionnel est difficile à trouver, d'où le succès de la montre suisse où l'on retrouve, même à bas prix, la même qualité et savoir-faire que pour le haut de gamme. Aujourd'hui, la montre fait partie des vêtements, du look, changeant comme l'on sait. Et la montre est devenue aussi versatile, souple qu'un vêtement, à tel

point d'ailleurs que Michel Hommater se définit comme un contourier de la montre, quelqu'un qui vous confectionne une montre à vos mesures, à votre goût.

La guerre des magazines
7 JOURS, un nouvel hebdomadaire ciblé populaire a été introduit sur le marché québécois hier alors que l'Actualité publiera 20 numéros par an en 1990 et que Elle Québec a vendu tout le tirage de son premier numéro sans même me laisser le temps de l'acheter ! Les experts prétendent qu'il n'y a toujours pas de place au Québec pour un news, mais les magazines se disputent le marché publicitaire, lequel n'est tout de même pas extensible à l'infini. Notons que 7 Jours est édité par Claude J. Charron, celui même qui avait fondé le Lundi, désormais son principal concurrent.

Le marché du magazine se restructure, la fusion Transmo/Quebecor/Le Nordais a entraîné la fermeture de quatre magazines; la tentative, bien bâtarde, d'un PARIS-MATCH à maigre saveur québécoise a été abandonnée, tout comme celle



Des montres à \$ 1.50, fabriquées à Taïwan, servent de cadeaux promotionnels.

de La Presse avec le magazine Impact ciblé sur Laval et la Rive-Sud, alors que le marché va de plus en plus se partager en quatre secteurs : le populaire axé sur les « vedettes » de l'heure et qui se bat à la vente par numéro; l'information sur le marché des abonnements, le magazine international porté par la synergie des moyens rédactionnels et de production, comme par la globalisation des marchés publicitaires et le magazine sectoriel comme LE DEVŒUR

ECONOMIQUE. La seule parution de 7 Jours et des livraisons supplémentaires de L'Actualité vont livrer sur le marché l'an prochain, si les tirages prévus se confirment, quelque 10 millions d'exemplaires de plus au Québec, dans le seul secteur des magazines, ce qui n'est pas rien ! Gagnants assurés : les imprimeurs et marchands de papiers. Il va vraiment falloir s'occuper sérieusement du recyclage des vieux papiers.

LA VIE ECONOMIQUE

Au coeur du quartier de la Défense à Paris, le CNIT est lieu de passage obligé de l'innovation

Michel La Salle
Collaboration spéciale

PARIS — À cinq minutes de Paris, à moins de deux heures d'avion des grandes capitales européennes, la Défense est devenu le premier quartier d'affaires d'Europe. Le coeur de ce quartier, c'est le CNIT, le Centre national des industries et des techniques.

Le quartier de la Défense, qui s'étend sur 700 hectares, accueille 6,000 entreprises qui emploient plus de 110,000 personnes et réalisent un chiffre d'affaires annuel cumulé de \$ 180 milliards.

En France, l'Europe 92 et l'éclatement des marchés agitent la classe d'affaires. « Comment mieux y faire face que de constituer un pôle des nouvelles technologies, un lieu de passage obligé de l'innovation dans un quartier facile d'accès », explique M. Christian Pellerin, un actif promoteur du quartier de la Défense.

Unique au monde par son ampleur, le CNIT, ce centre d'information, de communication et d'échange technologiques, vient de rouvrir. L'édifice, d'abord conçu pour abriter les fleurons de la production commerciale française, est composé d'une immense arche triangulée de 219 mètres, que le ministre et écrivain André Malraux avait appelé « Cathédrale du futur » à son inauguration en 1958. Ce monument historique dont l'image a fait le tour du monde, est à la Défense, ce que la Place Ville-Marie est à Montréal.

Depuis les années 60, le CNIT stagnait dans un quartier voué aux bureaux quand en 1986, M. Christian Pellerin, pdg du groupe SARI-SEPERI, et le groupe Accor reprennent le CNIT, pour le faire revivre en un vaste marché multifonctionnel permanent, Infomart. Le père d'Infomart, M. Pellerin, assure, convaincu : « Le CNIT retrouvera les fonctions qu'on lui avait attribuées à l'origine. Il constituera le siège de la communication, celui de larges confrontations, de l'hospitalité professionnelle et d'un convivial international riche en négociations et en transactions. »

Ainsi est né Infomart, la clé technologique du nouvel ensemble qui rassemble dans un même lieu une gigantesque foire permanente de tout ce que l'informatique, les télécommunications, l'organisation de bureau et les communications d'entreprises peuvent offrir à l'homme d'affaires, en même temps qu'un espace de débats et de rencontres où l'on puisse prendre le pouls de l'activité économique.

Infomart occupe cinq étages sous la voûte du CNIT, 30,000 mètres carrés autour d'un atrium. Deux tours de verre gardent solennellement l'entrée et d'élégants vitrages descendent doucement vers la place André-Malraux. L'ensemble est sobre et bien éclairé. Tout invite au calme dans ce vaste coquillage lové à l'ombre de la Grande Arche.

À l'intérieur d'Infomart, 250 sociétés, les résidents, proposent leurs produits dans leur stand (à Paris, on dit *show-room*) répartis sur trois niveaux. Fabricants de matériel, concepteurs et distributeurs de logiciel, sociétés de service de France et d'ailleurs se côtoient pour satisfaire un achalandage annuel prévu de 400,000 visiteurs.

En plus de constituer un marché, Infomart propose trois espaces thé-

matiques consacrés à l'innovation : l'Espace communication d'entreprise, l'Espace solution-SS31 et la Maison du futur.

L'Espace communication d'entreprises comprend une quarantaine de résidents spécialisés en communication et en audiovisuel, installés au quatrième étage. Ces derniers proposent leurs offres en son, vidéo communication d'entreprises. Un centre d'animation de 200 mètres carrés (à Paris, on dit un *Marketing Center*) mis en place par le groupe Stratégie organise débats et séminaires sur le marketing.

L'Espace solution-SS31 regroupe au troisième étage une quarantaine de PME de service oeuvrant dans des créneaux plus pointus ou offrant des services sur mesure. Ce sont les équivalents de nos cabinets-conseils professionnels en informatique, en génie, en comptabilité ou des fabricants de logiciels ou matériels particuliers. Infomart leur donne ainsi une plus grande visibilité.

La Maison du futur située au même étage présente l'aménagement réel d'une résidence des années 2010. Une quarantaine d'entreprises sous l'égide de l'Association pour les maisons du futur et du groupe SEERI y présentent les dernières innovations technologiques. Sept « espaces-vie » sont reconstitués depuis les chambres et le salon, une salle d'exercice et un petit jardin intérieur, jusqu'à la cuisine et les salles d'eau. L'accent est mis sur la « télé-sécurité », les communications et le contrôle de la température et de l'énergie.

Cette exposition permanente est



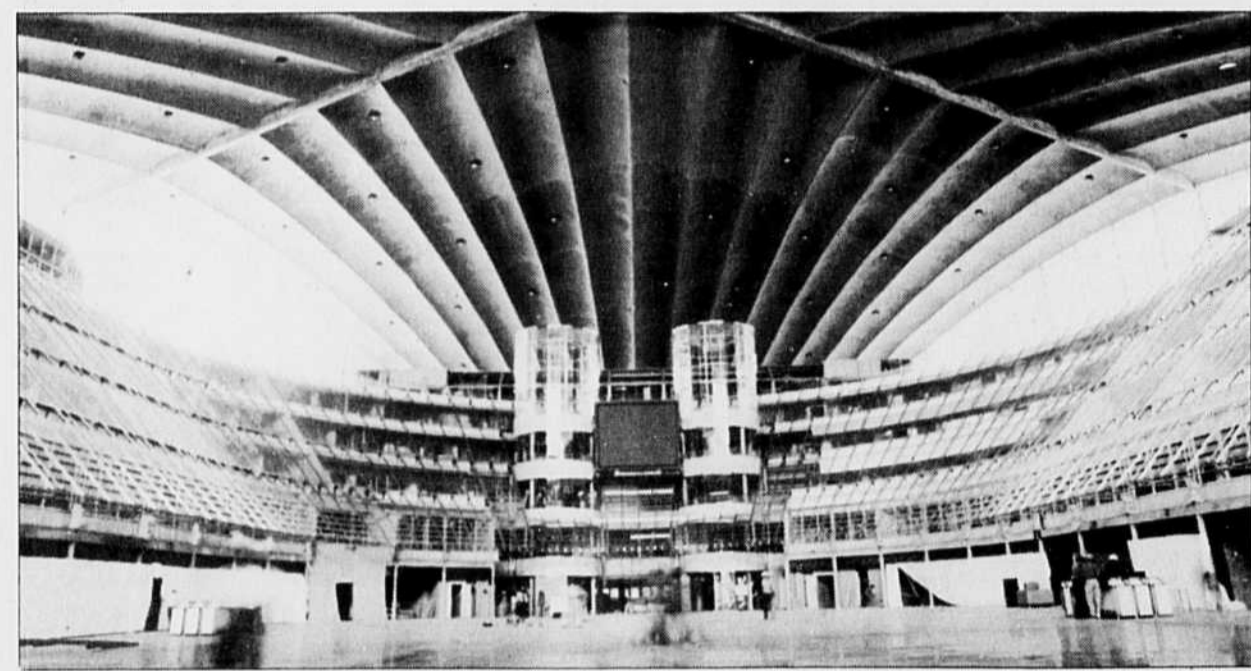
Une vue aérienne du quartier de la Défense qui accueille quelque 6,000 entreprises.

complétée par les Rendez-vous d'Infomart qui permettent de tenir à jour les visiteurs et les entreprises sur l'évolution des nouvelles technologies. Ces Rendez-vous sont de trois types : les journées des « professions », les journées « Grandes entreprises » et les journées « État de l'Art ».

En 1989, ces journées-là porteront sur le RNIS (réseau numérique à intégration de service), le réseau universel de voix-données-image ; la stratégie bureautique, les systèmes de communication multi-média, l'échange électronique de données.

Afin de suivre la mouvance du marché des technologies de pointe, Infomart a établi un observatoire permanent, réalisé à partir d'un panel télématique de 300 responsables informatiques qui suivent régulièrement les attitudes et opinions des utilisateurs de systèmes informatiques et de télécommunications, constituant ainsi un baromètre des technologies de l'information. Cet observatoire sert aussi à optimiser les Rendez-vous d'Infomart et à tenir des études de marché spécifiques.

Infomart ne constitue à vrai dire qu'un des aspects multifonctionnels de cette micro-cité des affaires que constitue le CNIT. Les hommes d'affaires peuvent aussi trouver un Centre de congrès-expositions de 20,000 mètres carrés ainsi qu'un Centre de commerce mondial, le *World Trade Center Paris-La Défense* créé avec la participation de la Chambre de commerce et d'industrie de Paris pour se mettre en prise directe avec 70,000 entreprises dans le monde.



L'immense hall du CNIT rouvert récemment au coeur du quartier de la Défense.

L'économie canadienne a progressé plus rapidement que prévu au mois d'août

OTTAWA (PC) — Pour la première fois depuis avril, l'indicateur composite avancé, mesure importante de la croissance future de l'économie du pays, a progressé au cours du mois d'août, a annoncé hier Statistique Canada.

Cet indicateur, qui relève 10 signes économiques importants depuis celui des valeurs à la bourse jusqu'à celui des ventes de meubles, a augmenté en août de 0,1 %. Les calculs révisés de l'agence fédérale démontrent que l'indicateur avait reculé de 0,1 % en juillet et de 0,2 % en juin.

« C'était la première progression de cet indice depuis avril et, à première vue, il indique une augmentation de la demande de biens manufacturés pour l'exportation », a souligné Statistique Canada.

Ce rapport survient alors que plus tôt cette semaine on avait fait savoir que l'économie avait progressé plus rapidement que prévu au cours du mois d'août. Ces chiffres laissent en-

tendre que les consommateurs et les entreprises ont mieux traversé qu'on ne craignait une longue période de taux d'intérêt élevés.

Selon Statistique Canada, la hausse modérée de l'indicateur avancé, après une période de plusieurs reculs, démontre que l'activité économique ralentit après une progression rapide, l'an dernier.

« Ce schéma d'une croissance réduite ou nulle de l'indicateur général est conséquent avec une croissance lente et soutenue à court terme », a noté l'agence fédérale.

De 144,7 points en juillet, le grand indicateur est passé à 144,8 en août. Ces chiffres sont obtenus après élimination des multiples petits annus statistiques.

Avant cette uniformisation, l'indice démontre une amélioration encore plus impressionnante. De 145,2 points en juillet, il passait en effet à 146 points en août.

Selon Statistique Canada, six des

10 éléments constituant l'indice du grand indicateur ont fléchi ou sont demeurés inchangés, les ventes au détail, sauf les appareils électriques et les meubles, ainsi que les dépenses pour l'habitation affichant les reculs les plus marqués.

Mais la hausse des titres en bourse, les ventes d'appareils électriques et de meubles, les nouvelles commandes aux fabricants et une légère amélioration du niveau des inventaires ont plus que compensé pour la faiblesse des autres éléments.

Plus tôt cette semaine, Statistique Canada avait rapporté que l'activité économique s'était accélérée de 0,3 % en août, soit l'expansion la plus rapide des six derniers mois.

En juillet, l'économie s'était accélérée de 0,2 % et, en juin, elle était demeurée au même niveau.

Pour les économistes, la croissance modeste mais saine de l'éco-

nomie au cours du mois d'août semble apporter un appui à l'attitude de M. John Crow, gouverneur de la Banque du Canada.

M. Crow a maintenu les taux d'intérêt à un niveau relativement élevé pour ralentir l'économie et contrôler l'inflation, même si certains économistes n'ont pas cessé de lui répéter que sa position risquait d'entraîner le pays dans une récession mineure.

Cette semaine, M. Crow a encore démontré qu'il n'était pas prêt à abandonner le frein que représentent les taux élevés, car il a porté le taux d'escompte de la banque centrale de 12,42 %, la semaine dernière, à 12,47 %.

◆ Desjardins

que 500 d'entre eux sont à l'étape des « observations », c'est-à-dire celle où la Commission pose des questions et demande des précisions sur certaines données. Il faut encore que le Mouvement Desjardins y réponde. Selon le porte-parole de la CVMQ, « d'après l'expérience que nous avons eue, ce ne sont pas les 500 cas problématiques qui restent. Autrement dit, ce sont des modifications mineures qui sont attendues dans ces prospectus. »

Enfin, il y a encore une centaine d'autres prospectus dans la machine de la CVMQ mais ils n'ont été déposés par Desjardins qu'au cours des derniers jours. Ils n'en sont donc qu'aux étapes préliminaires d'analyse. M. Barrière signale que « la grande majorité des analystes de la Commission ont passé leur temps et leur sur-temps de la dernière semaine à travailler sur le dossier Desjardins ».

Jean-Louis Santini
de l'Agence France-Press

WASHINGTON (AFP) — Les statistiques du chômage aux États-Unis pour octobre, dévoilées hier par le gouvernement, tendent à indiquer la poursuite de l'expansion mais à un rythme nettement plus lent qu'un an auparavant, ce qui éloigne également tout nouvel assouplissement de la politique monétaire de la Réserve Fédérale, estimait une majorité d'analystes.

Les chiffres du chômage constituent le premier indicateur clé de la situation économique du mois, rappelle-t-on.

Le taux de chômage est resté inchangé à 5,3 % en octobre par rapport à septembre et 233,000 emplois ont été créés contre 201,000 (révisé en légère baisse) le mois précédent, a annoncé le département du Travail.

Les conjoncturistes tablaient généralement sur un taux de chômage de 5,4 % et la création de 150,000 à

200,000 emplois.

L'économiste Michael Evans, dirigeant d'un cabinet de prévisions de Washington, a estimé que ces chiffres montraient que « l'économie connaissait une décélération prononcée mais qu'ils ne contenaient pas de signe de récession ».

Toutefois, a-t-il relevé, ces statistiques indiquent la persistance de tension sur les salaires. L'indice horaire moyen hebdomadaire des salaires a augmenté de 0,7 % en octobre et cette nette hausse ne va pas manquer d'accroître les inquiétudes inflationnistes de la Réserve Fédérale américaine (Fed), a ajouté M. Evans.

Ce dernier, reflétant une opinion largement partagée dans les milieux spécialisés, a ainsi estimé que la Fed n'allait probablement pas modifier sa politique monétaire à la lumière de ces derniers chiffres qui seront scrutés lors de la prochaine réunion le 14 novembre de l'Open Market de la Fed, instance de décision de l'institution.

LE FRANÇAIS POUR MOI ÇA COMPTE!



Concours
1989-1990

PRIMAIRE
& SECONDAIRE

Vous êtes enseignant(e), conseiller(ère), cadre scolaire, parent, directeur(trice) d'école ou de commission scolaire? Vous avez contribué à améliorer la qualité du français à l'école? Faites-nous parvenir votre candidature.

Les gagnants recevront des prix d'excellence et leurs travaux seront publiés dans un recueil de textes diffusé dans tout le réseau scolaire. Informez-vous auprès de votre école ou de votre commission scolaire pour obtenir le guide ou le formulaire de participation. Les projets soumis devront avoir été réalisés entre le 1er septembre 1988 et le 31 décembre 1989. La date limite d'inscription est le 31 janvier 1990.

Pour information: CPIQ (514) 873-3196
600, rue Fullum (6e étage), Montréal, Québec H2K 4L1



LE DEVOIR

ET DE SES ASSOCIATIONS MEMBRES



EN COLLABORATION AVEC
ACSQ, ADIGES, AIES, AQPF,
CECM, CEQ, CSE, FCPPQ,
FCSCQ, FQDDE, MEQ



LE MONDE CHANGE... L'ÉTAT DU MONDE AUSSI!

Entièrement renouvelé, incluant une nouvelle cartographie. L'État du monde 1989-1990 c'est l'actualité à votre portée! Vol. de 640 pages, relié, 19,95\$

LES ÉDITIONS DU BORÉAL

Les Éditions du Boréal, en collaboration avec Le Devoir et CIEL 98,5 MF, vous offrent la chance de gagner des exemplaires gratuits de L'ÉTAT DU MONDE.

Écoutez Ciel 98,5 MF entre 9 heures et 18 heures tous les jours du 23 octobre au 5 novembre 1989 et participez au tirage quotidien de L'État du monde.

Avis de la Commission des transports du Québec



Commission des transports du Québec

La Commission a regroupé, sous différents rubriques, les avis qu'elle doit donner conformément à la Loi sur le camionnage (L.Q. 1987, c. 97), la Loi sur les transports (L.R.Q. c. T-12) et la Loi sur le transport par taxi (L.R.Q. c. T-11.1) et aux règlements qui en découlent. Ces avis contiennent les natures de demandes introduites à la Commission qui requièrent une publication, les avis que la Commission donne de son propre chef ainsi que les informations qui intéressent les demandeurs ou les titulaires de permis.

Les rubriques sont classées, lorsqu'il y a des avis à donner, comme suit: autobus, location, maritime, taxi, camionnage en vrac, camionnage intra-provincial et local, camionnage extra-provincial et avis divers et information générale.

Toute opposition ou intervention qui peut être faite selon les règles doit être dans le délai indiqué dans la rubrique et signifié au requérant.

Le texte complet d'une demande ou d'un avis peut être consulté à la Commission durant les heures régulières d'ouverture des bureaux.

LOCATION

Délais d'opposition ou d'intervention: 21 jours du présent avis

LOCATION R.G.C. INC. 3842, boul. Université Rock-Forest (Sherbrooke) Qc. J1N 1A4 CHANGEMENT D'ADRESSE DU: 3842, boul. Université Rock-Forest J1N 1A4 AU: 4300, boul. Bourque Rock-Forest J1N 2A6 Changement de place d'affaires inscrite au x. permis M-601747-001A et M-601747-002A. Location à court et long terme de camions, fourgons, camionnettes, fourgonnettes, tracteur, remorques et semi-remorques. 1990.

TAXI

Délais d'opposition ou d'intervention: 21 jours du présent avis

DELISLE, FLEURETTE 1697, rue Phillips Mascouche (Joliette) J7L 2P6 DEMANDE DE PERMIS Dans la région de: La Plaine (267401) Formée de la municipalité suivante: 62510-P La Plaine

CLOUTIER, MARC 425, rue Richard Princesville Arthabaska G0P 1E0 DEMANDE DE PERMIS Dans la région 240506 Territoire: Princesville 34470

102461 CANADA LTÉE 4235, boul. Terra Jet St-Cyrille-de-Wendover (Drummond) J0C 1H0 Dans le territoire de: Saint-Cyrille-de-Wendover (41660-SD)

Délais d'opposition ou d'intervention: 30 jours du présent avis

COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC 585, boul. Charest Est Québec (Québec) G1K 7W5 Et mise-en-cause: Arseneau, Jean-Guy 751, rue de Neuilly Bernières (Lévis) G7A 1S3 ANNULATION DE PERMIS 6-Q-204332-001A

COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC 585, boul. Charest Est Québec (Québec) G1K 7W5 Et mise-en-cause: Imro Inc. 1375, boul. Charest Ouest Suite 35A Québec (Québec) G1N 2E7 MAINTIEN, MODIFICATION OU RÉVOCATION DU PERMIS 3-Q-204794-001A, 7-Q-204794-002A, 7-Q-204794-003A, 7-Q-204794-004A et 7-Q-204794-005A

Délais d'opposition ou d'intervention: 10 jours du présent avis

TASSE, CONRAD 2108, Barbeau Longueuil (Chambly) J4M 2T3 Et le demandeur-cédant: Bouchard, Paul-Emile 855, Choquette, App. 427 St-Jean-sur-Richelieu (St-Jean) J3A 1S9 TRANSFERT DE PERMIS 8-M-205069-001A Dans le territoire de: Longueuil (A-02)

LAVOIE, DENIS 1050, Chamont Lachenaie (Joliette) J6W 5H2 Et le demandeur-cédant: Ricard, Paul-André 11, rue Bousquet #2 St-Charles-Borromée (Joliette) J6E 2C9 TRANSFERT DE PERMIS 2-M-214380-001A Dans le territoire de: Joliette (A-06)

BENTAMY, MARCEL 123, Mimi St-Luc (Iberville) J0J 2A0 Et le demandeur-cédant: Pigeon, Claude 336, Champlain, App. 9 St-Jean-sur-Richelieu (St-Jean) J3B 6W2 TRANSFERT DE PERMIS 7-M-209351-001A Dans le territoire de: St-Jean (A-41)

ST-PIERRE, MANON (St-Pierre Desroches, Manon) 535, Adrien Chartrand Boisbriand (Terrebonne) J7G 2X8 Et le demandeur-cédant: Oana, Thomas 9400, Ridgewood, App. 11 Montréal (Ile-de-Montréal) H3V 1C2 TRANSFERT DE PERMIS 5-M-200691-001A Dans le territoire de: Montréal (A-11)

DESROCHERS, SERGE 19A, Lavolette Saint-Esprit (Joliette) J0K 2L0 Et le demandeur-cédant: Cetròla, Julio 12056, 62e Avenue Montréal (Ile de Montréal) H1C 1N3 TRANSFERT DE PERMIS 0-M-213327-001A Dans le territoire de: Est de Montréal (A-05)

2547-0667 QUÉBEC INC. 2030, Ferrier Chomedey, Laval (Ile Jésus) J3B 1P4 Et le demandeur-cédant:

Soulières, François 335, Deguire #112 St-Laurent (Ile de Montréal) H4N 1P7 TRANSFERT DE PERMIS 3-M-213845-001A Dans le territoire de: Laval (A-08)

ROBERT POMBERT & AL. EN SOCIÉTÉ (Taxi Aydelu Enr.) 57B, Court Ayimer (Hull) J9H 4L9 Et le demandeur-cédant: Emond, Maurice 8, Graham Hull (Hull) J8Y 3K1 TRANSFERT DE PERMIS 3-M-20090-002A Dans la région de: Ayimer (207501) Formée de la municipalité suivante: 78110-V Ayimer

DI MASSIMO, DANIELE 244, boul. Dagenais Est Vimont (Laval) H7M 5W6 Et le demandeur-cédant: Cetròla, Julio 12056, 62e Avenue Montréal (Ile de Montréal) H1C 1N3 TRANSFERT DE PERMIS 6-M-213677-002A Dans le territoire de: Est de Montréal (A-05)

151603 CANADA INC. 21, Montée Ste-Marie Sainte-Anne-de-Bellevue (Ile de Montréal) H9X 2B5 AVIS DE PROPOSITION D'ACQUISITION D'INTERETS Ancienne répartition des actions: Mahmood Khodadad Hossaini: 50 actions; Zahra Aghareparast: 50 actions; Nouvelle répartition des actions: Mahmood Khodadad Hossaini: 50 actions.

JAMOUS, MOHAMMAD MOUNZER 12480, rue Breault Pierrefonds (Ile de Montréal) H8Z 1B4 Et le demandeur-cédant: Succession Carpen Alexander a/s Sylvia Telega L.U. 4920, Sir George Simpson Lachine (Ile de Montréal) TRANSFERT DE PERMIS 8-M-201690-001A Dans le territoire de: Montréal (A-11)

GAGNÉ, JEAN 12, rue Des Champs Cap-Chat (Gaspé) G0J 1E0 Et le demandeur-cédant: TRANSPORT EN COMMUN CÔTÉ INC. 37, Labrie Cap-Chat (Gaspé) G0J 1G0 TRANSFERT DE PERMIS 8-Q-204504-001A Dans le territoire de: RG 215001 Cap-Chat incluant la municipalité Cap-Chat (03730-V)

LANDRY, JACQUES 176, St-Luc, C.P. 2382 Rouyn-Noranda (Témiscamingue) J9X 5A9 Proc.: Me Benoit Boulanger (notaire) Et le demandeur-cédant: LALIBERTE, Wilfrid 91, Dallaire, app. 4 Rouyn-Noranda (Témiscamingue) J9X 4S8 TRANSFERT DE PERMIS 1-Q-204, 121-001A Dans le territoire de: Rouyn-Noranda (A-48)

DUMOND, MARCEL 3580, Rg des Garceaux Pointe-du-Lac (St-Maurice) G0X 1Z0 Et le demandeur-cédant: GAGNON, MICHEL 293, St-Paul, C.P. 12 Cap-de-la-Madeleine (Champlain) G8T 9G7 Proc.: M. Claude Levasseur TRANSFERT DE PERMIS 2-Q-204, 211-001A Dans le territoire de: Trois-Rivières (A-40)

PLANTE, NORMAND 4454, Jules Verne Québec (Québec) G1P 4A8 Proc.: Me Jean-Charles Garant (notaire) Et le demandeur-cédant: LABRECQUE, COLETTE 5878, boul. Hamel, C.P. 16 Sainte-Foy (Québec) G2E 3L9 TRANSFERT DE PERMIS 3-Q-204, 897-001A Dans le territoire de: Québec (A-36)

HAMELIN, MICHEL 509, Laferté Drummondville (Drummond) J2C 3K2 ST-SAUVEUR, CLEMENT 525, Route 239 St-Eugène (Drummond) J0C 1J0 TRANSFERT DE PERMIS 8-Q-20479-001A Dans le territoire de: Drummondville (A-29)

GARAGE L. ROULEAU INC. 316, Place Normande Matagami Terre-du-Nouveau-Qué. J0Y 2A0 Et le demandeur-cédant: Bolduc, Conrad TRANSFERT DE PERMIS 171, 11ième avenue Senéclerc (Abitibi-Est) QC J0Y 2M0 TRANSFERT DE PERMIS 0-M-513148-001A Dans le territoire: région 08 Matières autorisées: toutes.

M. LABRECQUE INC. 82, Principale Lambton (Frontenac) G0M 1H0 Et le demandeur-cédant: Morin, Jean-Yves 6206, Jeanne-Mance Lac Mégantic (Frontenac) TRANSFERT DE PERMIS 5-M-501585-001A Dans le territoire: région 05 Matières autorisées: toutes.

ROBERT, LOUISE 730, Grand Rang St-Michel (Napierville) J0L 2J0 Et le demandeur-cédant: Entreprise de Construction Bear Ltée 2545, Jacques Hertel Montréal (Ile de Montréal) H4E 1S8 TRANSFERT DE PERMIS 9-M-510194-005A Dans le territoire: région 10 Matières autorisées: toutes.

ISABELLE-DUPUIS, BERNADETTE 1354, Grand Bernier Sud St-Blaise (St-Jean) J0J 1W0 Et le demandeur-cédant: Isabelle, Claude 760, Deslauriers (Laprairie) JSR 1L4 TRANSFERT DE PERMIS 3-M-501785-001A Dans le territoire de: région 06 Matières autorisées: toutes.

LES ENTREPRISES PAYSAGISTES PIERRE INC. 328, rue Montreuil Ste-Dorothée, Laval

(Ile-Jésus) HTX 3G1 Et le demandeur-cédant: Bayard, Roger 563, boul. des Milie-lies Laval (Ile-Jésus) H7L 1K5 TRANSFERT DE PERMIS 6-M-21789-001A Dans le territoire: région 10 Matières autorisées: toutes.

2737-5005 QUÉBEC INC. 697, Provincial Repentigny (L'Assomption) J6A 6X7 Et le demandeur-cédant: Les Entreprises Dupont Frères Inc. 80, Sagard St-Bruno-de-Montarville (Chambly) J3V 4P8 TRANSFERT DE PERMIS 6-M-506724-001B Dans le territoire: région 06 Matières autorisées: toutes. Matière 26 dont la description est disponible au bureau de la Commission.

TRANSPORT DURAN INC. 2395, Deblais, Laval (Ile-Jésus) QC H7E 1P8 Et le demandeur-cédant: Dubreuil, Liguori 3875, rue Coderre St-Hubert (Chambly) QC J3Y 4P7 TRANSFERT DE PERMIS 4-M-505389-002A Dans le territoire de: région 10 Matières autorisées: toutes.

DOMINIQUE BOISSE INC. 706, rue Principale Bonsecours (Shefford) QC JOE 1H0 Et le demandeur-cédant: Société d'Excavation Orford S.C.C. 706, rue Principale Bonsecours (Shefford) QC JOE 1H0 MAINTIEN DE PERMIS 1-M-510283-002A Dans le territoire de: région 05 Matières autorisées: toutes.

TRANSPORT L.N. DUPONT INC. 227, rue Caisse St-Bruno-de-Montarville (Chambly) QC J3V 4V5 DEMANDE DE MAINTIEN DE PERMIS 9-M-509915-001B et -002B Ancienne répartition des actions: Lionel Dupont 1000 act. Or. Nouvelle répartition des actions: Nicole Dupont 1000 act. ord.

ANTOINE GUERRA LTEE 25, Marie-Hypolite Blainville (Terrebonne) QC J7C 4H7 DEMANDE DE PERMIS SPECIAL Saison hivernale 1989/1990 Dans le territoire: région 10 Matières: neige, glace et sel Permis: 7-M-512945

MARCOTTE, ANDRE 673, rang 7 Windsor (Richmond) Q J1S 2L5 Et le demandeur-cédant: Rouillard, Osias 131, St-Frédéric Windsor (Richmond) QC J1S 1L6 TRANSFERT DE PERMIS 1-M-503073-002A Dans le territoire de: région 05 Matières autorisées: toutes.

EXCAVATION ST-FRANÇOIS (1989) INC. 6920 Chemin St-François Saint-Laurent (Ile-de-Montréal) QC H4S 1B7 Et le demandeur-cédant: Benoît, Denis 6920, St-François St-Laurent (Ile-de-Montréal) QC H4S 1B7 TRANSFERT DE PERMIS 4-M-510074-001A Dans le territoire: région 10 Matières autorisées: toutes.

TRANSPORT JEAN-CLAUDE BEAUDIN INC. 526, West Hill Beaconsfield (Ile-de-Montréal) QC H9W 2G3 Et le demandeur-cédant: Parrie, Mario 100 Borel L'Acadie (St-Jean) QC J0J 1H0 TRANSFERT DE PERMIS 6-M-510890-003A Dans le territoire: région 10 Matières autorisées: toutes.

TANGUAY, JOCELYN R.R. #1, C.P. 4105 Amos (Abitibi) J9T 3A3 Et le demandeur-cédant: Tanguay, Roger Roger Tanguay Transport Enr. R.R. #1, C.P. 4105 Amos (Abitibi) J9T 3A3 TRANSFERT DE PERMIS 5-M-503813-002A Dans le territoire: région 08 Matières autorisées: toutes.

LES TRANSPORTS ROBERVAL INC. 201, St-Gabriel Roberval (Lac St-Jean ouest) G8H 1N2 MAINTIEN DE PERMIS ACQUISITION D'INTERETS Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 02 Matières autorisées: toutes. Permis concerné: 9-Q-508,606-001A La nouvelle liste des actionnaires peut être consultée au dossier de la Commission des transports du Québec.

2735-8175 QUÉBEC INC. (Cyrille Gauthier & Fils Enr.) 648, rang des Iles St-Gédéon (Lac St-Jean-est) G0W 2P0 Et le demandeur-cédant: COCAM SAGUENAY INC. 1811, Beaujourn Jonquière (Jonquière) G7X 4J5 TRANSFERT DE PERMIS 1-Q-204794-001A Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 02 Permis concerné: 4-Q-509,351-001A Matières autorisées: toutes.

2628-9009 QUÉBEC INC. (Entreprises J. Maillois Enr.) 14, des Pionniers Port-Cartier (Saguenay) G5B 1B5 Et le demandeur-cédant: Dupuis, Micheline 59, rue Ashuri Sept-Iles (Saguenay) G4S 1V1 Proc.: Gauthier, St-Onge, Jouis TRANSFERT DE PERMIS 5-M-503813-002A Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 09 Matières autorisées: toutes. Permis concerné: Q-509505-001A

LES ENTREPRISES WILFRID PROULX INC. 510, 5ème rang, St-Clotilde-de-Horton (Arthabaska) J0A 1H0 Et le demandeur-cédant: Jalbert, Fernand 9, rue Raymond Victoriaville (Arthabaska) G6P 6R9 Proc.: Guy Gagnon, notaire TRANSFERT DE PERMIS 5-M-503813-002A Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 04 Matières autorisées: toutes. Permis concerné: 6-Q-509318-001A

LES EXCAVATIONS NOËL VOYER INC. 1660, boul. St-Jude Alma (Lac St-Jean est) G8B 3L4 MAINTIEN DE PERMIS ACQUISITION D'INTERET Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 02 Matières autorisées: Toutes matières. Permis concerné: 9-Q-508093-001A La nouvelle liste des actionnaires peut être consultée au dossier de la Commission des transports du Québec. Proc.: Brochet, Dussault & Associés

TRANSPORT GÉRARD LAROUCHE & FILS LTEE (Issue de la fusion) 1499, boul. Sacré-Coeur St-Félicien (Lac St-Jean-Ouest) G8K 1B5 Et le demandeur-cédant: Transport Gérard Larouche & Fils Ltée 1499, boul. Sacré-Coeur St-Félicien (Lac St-Jean-Ouest) G8K 1B5 (compagnie fusionnée) Proc.: Jolin, Fournier, Morisset TRANSFERT DE PERMIS SUITE À UNE FUSION Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 02 Matières autorisées: toutes matières. Permis concernés: Q-503481-006A, 008A et 014A. Transport Gérard Larouche & Fils Ltée est issue de la fusion des compagnies Transport Gérard Larouche & Fils Ltée et 2553-4561 Québec Inc.

CLOUTIER, MICHEL 124, Carré Proulx Ste-Thérèse (Champlain) G0X 3G0 Et le demandeur-cédant: LEFEBVRE, ANDRÉ 150, route 155 Boucher "Grande Anse" (Champlain) G0X 2C0 Proc.: Trudler, Bordelèau & Ass. TRANSFERT DE PERMIS Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 04 Matières autorisées: toutes matières. Permis concerné: 7-Q-507,162-001A

ARTELLE, ALBERT A. a/s Martine, Valois 1170, Bel, 6e étage Montréal QC H3B 4S8 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35 Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

ARTELLE, ALBERT A. a/s Martine, Valois 1170, Bel, 6e étage Montréal QC H3B 4S8 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35 Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

FERME BRABANT & FILS INC. 610, rue Auclair St-Polycarpe (Soulanges) J0P 1X0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matière en vrac Matières autorisées: toutes Territoire: régions 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11 Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 1

ALLARD & ALLARD CONSTRUCTION INC. 11, rue Allard Forster, Lac Brome (Brome) QC J0E 1R0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières demandées: groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6 et 7. Territoire: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 1

ALLARD, ROBERT 79, Doucet Forster, Lac Brome (Brome) QC J0E 1R0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières demandées: groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6 et 7. Territoire: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 1

LES PRODUITS DE BÉTON SUPREME INC. 1, rue Allard Forster, Lac Brome (Brome) QC J0E 1R0

No: Q-89-08161-5 TRANSPORT MARTIN LALANCETTE INC. 5111, rue des Bouleaux Laval (Ile-Jésus) H7L 1K5 (Lac St-Jean ouest) G0W 2J0 Et le demandeur-cédant: LALANCETTE, EDGAR 4521, des Peupliers La Doré (Lac St-Jean-ouest) G0W 2J0 Proc.: Morais, Pilote & Girard ass. TRANSFERT DE PERMIS Transport de matières en vrac Dans le territoire de: Région 02 Matières autorisées: toutes. Permis concerné: 7-Q-502,908-001A

LES ENTREPRISES CLAUDE LEPAGE INC. 70, rue Lepage, C.P. 457 Ste-Anne-des-Monts (Gaspé-ouest) G0E 2G0 Et le demandeur-cédant: POIRIER, RENAUD 131, 8ème Rang ouest, C.P. 12 St-Alphonse (Bonaventure) G0C 2V0 Proc.: St-Hilaire, Caron, Gingras, Delage & Leblanc TRANSFERT DE PERMIS Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 01 Matières autorisées: toutes. Permis concerné: 9-Q-503,458-002B

BERGERON, GUSTAVE C.P. 772 Desjardis (Témiscouata) G0L 1H0 Et le demandeur-cédant: MADORE, JOCELYN 947, rang de la Résurrection, St-Louis du Ha Ha. (Témiscamingue) G0L 3S0 TRANSFERT DE PERMIS Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 03 Matières autorisées: toutes. Permis concerné: 3-Q-509,220-001A

GAGNON, FERNAND 161, de la Station Ste-Adelphie (Champlain) G0X 2G0 Et le demandeur-cédant: Les Entreprises Rejean Trudel Inc. 183, Rang Sud Broxtonville, "St-Séverin" (Champlain) G0X 2B0 TRANSFERT DE PERMIS Transport de matières en vrac Dans le territoire de: Région 04 Matières autorisées: toutes. Permis concerné: 6-Q-509318-001A

LES EXCAVATIONS NOËL VOYER INC. 1660, boul. St-Jude Alma (Lac St-Jean est) G8B 3L4 MAINTIEN DE PERMIS ACQUISITION D'INTERET Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 02 Matières autorisées: Toutes matières. Permis concerné: 9-Q-508093-001A La nouvelle liste des actionnaires peut être consultée au dossier de la Commission des transports du Québec. Proc.: Brochet, Dussault & Associés

TRANSPORT GÉRARD LAROUCHE & FILS LTEE (Issue de la fusion) 1499, boul. Sacré-Coeur St-Félicien (Lac St-Jean-Ouest) G8K 1B5 Et le demandeur-cédant: Transport Gérard Larouche & Fils Ltée 1499, boul. Sacré-Coeur St-Félicien (Lac St-Jean-Ouest) G8K 1B5 (compagnie fusionnée) Proc.: Jolin, Fournier, Morisset TRANSFERT DE PERMIS SUITE À UNE FUSION Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 02 Matières autorisées: toutes matières. Permis concernés: Q-503481-006A, 008A et 014A. Transport Gérard Larouche & Fils Ltée est issue de la fusion des compagnies Transport Gérard Larouche & Fils Ltée et 2553-4561 Québec Inc.

CLOUTIER, MICHEL 124, Carré Proulx Ste-Thérèse (Champlain) G0X 3G0 Et le demandeur-cédant: LEFEBVRE, ANDRÉ 150, route 155 Boucher "Grande Anse" (Champlain) G0X 2C0 Proc.: Trudler, Bordelèau & Ass. TRANSFERT DE PERMIS Transport de matières en vrac dans le territoire de: Région 04 Matières autorisées: toutes matières. Permis concerné: 7-Q-507,162-001A

ARTELLE, ALBERT A. a/s Martine, Valois 1170, Bel, 6e étage Montréal QC H3B 4S8 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35 Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

ARTELLE, ALBERT A. a/s Martine, Valois 1170, Bel, 6e étage Montréal QC H3B 4S8 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35 Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

FERME BRABANT & FILS INC. 610, rue Auclair St-Polycarpe (Soulanges) J0P 1X0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matière en vrac Matières autorisées: toutes Territoire: régions 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11 Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 1

ALLARD & ALLARD CONSTRUCTION INC. 11, rue Allard Forster, Lac Brome (Brome) QC J0E 1R0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières demandées: groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6 et 7. Territoire: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 1

ALLARD, ROBERT 79, Doucet Forster, Lac Brome (Brome) QC J0E 1R0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières demandées: groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6 et 7. Territoire: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 1

LES PRODUITS DE BÉTON SUPREME INC. 1, rue Allard Forster, Lac Brome (Brome) QC J0E 1R0

DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières demandées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6 et 7 Territoires: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11 Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N. et Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 1

SEABORAD LIQUID CARRIERS LIMITED a/s Me Céline Trudeau 200 St-Jacques Ouest Montréal (Ile de Montréal) H2Y 1M1 Proc.: Me Céline Trudeau DEMANDE DE LICENCES Transport de matières en vrac Matières demandées: groupes 2, 3, 4, 5, et 7, matières: 01, 02, 03, 04, 08, 09, 11, 18, 19, 20, 22, la matière 26 qui comprend: rebuts de métal, bouilles de fer, nourriture animale et composante, paillage de semence, pierre à chaux, minéral concentré et sel. Territoires: régions 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11 Frontières: Qué.-Ont., Qué.-T.N., Qué.-N.B., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 29

TRANSPORT 50-50 INC. 179, Rivard Princesville (Arthabaska) G0P 1E0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières transportées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et la bauxite, minéral, ciment en poudre, oxydes de métaux, gypse, calcaire et pierre à chaux de la section "C". Territoires: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 29

TRANSPORT 50-50 INC. 179, Rivard Princesville (Arthabaska) G0P 1E0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières transportées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et la bauxite, minéral, ciment en poudre, oxydes de métaux, gypse, calcaire et pierre à chaux de la section "C". Territoires: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 29

TRANSPORT 50-50 INC. 179, Rivard Princesville (Arthabaska) G0P 1E0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières transportées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et la bauxite, minéral, ciment en poudre, oxydes de métaux, gypse, calcaire et pierre à chaux de la section "C". Territoires: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 29

TRANSPORT 50-50 INC. 179, Rivard Princesville (Arthabaska) G0P 1E0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières transportées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et la bauxite, minéral, ciment en poudre, oxydes de métaux, gypse, calcaire et pierre à chaux de la section "C". Territoires: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 29

TRANSPORT 50-50 INC. 179, Rivard Princesville (Arthabaska) G0P 1E0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières transportées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et la bauxite, minéral, ciment en poudre, oxydes de métaux, gypse, calcaire et pierre à chaux de la section "C". Territoires: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 29

TRANSPORT 50-50 INC. 179, Rivard Princesville (Arthabaska) G0P 1E0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières transportées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et la bauxite, minéral, ciment en poudre, oxydes de métaux, gypse, calcaire et pierre à chaux de la section "C". Territoires: régions: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11. Frontières: Qué.-Ont., Qué.-N.B., Qué.-T.N., Qué.-E.-U. Nombre de véhicules: 29

TRANSPORT 50-50 INC. 179, Rivard Princesville (Arthabaska) G0P 1E0 DEMANDE DE LICENCE Transport de matières en vrac Matières transportées: Groupes 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et la bauxite, minéral, ciment en poudre, oxydes de métaux, gypse, calcaire et pierre à chaux de la section "C". Territoires: régions: 1, 2, 3, 4

Avis de la Commission des transports du Québec

Suite de la page B-3

(excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

TRANSPORT N.J.L. INC. 777, Route 111, C.P. 39 Magamic (Abitibi) JO2 250 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

DESTINAVAN INC. 845, Marie-Victorin St-Nicolas (Lévis) G0S 2Z0 Proc.: Puze, Bernard DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

MEUNERIE RIVIERE-DU-LOUP INC. 623, Lafontaine Rivière-du-Loup G5R 4C3 DEMANDE DE PERMIS Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

CÔTE, Claude No: Q-89-08140-9 255, St-Joseph Ouest Rimouski (Rimouski) G5L 4N9 DEMANDE DE PERMIS Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

THETFORD LIVRAISON INC. 267, 9ième Rue Ouest Thetford (Mégantic) G6G 5J3 DEMANDE DE PERMIS Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

LACOURSE, Réjean (Transport Laré Enr.) 102, 5ième Rue Senneterre (Abitibi) JOY 2M0 DEMANDE DE PERMIS Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

MACHINERIES MASKI INC. 11580, boul. Parc Industriel Ste-Gertrude, (Nicole) GOX 2S0 Proc.: BEAUDET ET BEAUDET DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

GERMAIN-MARIE LEMAY INC. 7690, Marie-Victorin Lotbinière (Lotbinière) G0S 1S0 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

LABBÉ, Gérard No: Q-89-08182-1 460, Principale Ste-Apolline-de-Patton (Montmagny) G0R 2P0 DEMANDE DE PERMIS Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

TRANSPORT GABRIEL BERGERON INC. 425, Rang 2 St-Samuel-de-Horton G0Z 1G0 DEMANDE DE PERMIS Transport particulier: Tirage de remorques et semi-remorques par une personne morale. Expéditeurs: Les Pétroles Sonerco Inc. Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

CAMIONNAGE EXTRA-PROVINCIAL

Ces avis sont donnés en vertu de la par. 11 de la Loi de 1987 sur les transports routiers (35-36 Et. II c.35). La Commission délivrera la licence de camionnage extra-provinciale, à moins qu'une personne opposée ne la convainque que l'exploitation de l'entreprise visée par la demande est susceptible de nuire à l'intérêt public. Le délai de l'opposition qui doit être écrite et assermentée est de 21 jours du présent avis.

Avis est aussi donné que la Commission entendra la personne opposée ou son procureur sur la recevabilité de son opposition.

Pour un dossier de Montréal (M) à Montréal: mardi le 05-12-89 à 10:00 heures. Pour un dossier de Québec (Q) à Québec: jeudi le 07-12-89 à 10:00 heures.

Un astérisque (*) à côté d'une demande signifie "rattachement de clauses ou permis autorisant le transport de matière" en vrac.

TRANS BORDER EXPRESS INC. 703, Bel-Air St. Buckingham (Papineau) Qc J8L 2B9 Proc.: Martineau, Walker DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

670014 ONTARIO INC. (Gil's Transport) a/s Benoit Ethier 1710, Ave du Verger St-Bruno de Montarville, QC J3V 3L3 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

TRI MACHINERY & EQUIPMENT MOVERS INC. a/s Martineau, Walker 3400, Tr. de la Bourde C.P. 242, Pl. Victoria Montréal QC H4Z 1E9 Proc.: Martineau, Walker DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

STAR TRANSFER LIMITED a/s Guy & Gilbert 770, rue Sherbrooke ouest, suite 2300 Montréal, Qc H3A 1G1 Proc.: Guy & Gilbert DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

BROOKS, DALE (Dale Brooks Trucking) 200, rue St-Jacques, suite 900 Montréal, QC H2Y 1M1 Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport particulier à titre de principal pour le compte de: APEX FORWARDING INC. Biens transportés: Groupe 7: Produits us pétrole et du charbon, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: La Communauté régionale de l'outaouais, frontière: Qué.-Ontario.

BROOKS, DALE (Dale Brooks Trucking) 200, rue St-Jacques, suite 900 Montréal, QC H2Y 1M1 Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ont.

GAGNIER TRUCKING (FINGAL) LIMITED a/s Guy & Gilbert 770, rue Sherbrooke ouest, suite 2300 Montréal, QC H3A 1G1 Proc.: Guy & Gilbert DEMANDE DE LICENCE Transport particulier à titre de principal pour le compte de: ALCAN BUILDING PRODUCTS, div. de

Alcan Aluminium Ltd. Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ontario.

BARRY MOORE TRANSPORT LTD. a/s Guy & Gilbert 770, rue Sherbrooke ouest, suite 2300 Montréal, Qc H3A 1G1 Proc.: Guy & Gilbert DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-États-Unis.

I.T.S. EQUIPMENT LTD. a/s Guy & Gilbert 770, rue Sherbrooke ouest, suite 2300 Montréal QC H3A 1G1 Proc.: Guy & Gilbert DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ontario.

P. KONINK & SONS TRANSPORT LTD. a/s Guy Gilbert 770, rue Sherbrooke ouest, suite 2300 Montréal QC H3A 1G1 Proc.: Guy & Gilbert DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 5: Produits d'origine animale ou végétale, Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 8: Produits en caoutchouc, en cuir et en matière plastique, Groupe 9: Produits du bois demi-finis, Groupe 10: Pâte, papier, carton et panneaux cartonnés, Groupe 11: Produits chimiques et connexes, Groupe 12: Produits métalliques, Groupe 13: Produits minéraux non métalliques, Groupe 14: Machines industrielles, agricoles, spéciales ou autres, Groupe 15: Matériel de transport non-routier et pièces, Groupe 16: Véhicules automobiles routiers et pièces, Groupe 19: Appareils électriques et connexes, Groupe 20: Matériel industriel et commercial, outils, Groupe 22: Articles d'usage domestique, Groupe 23: Articles de cuisine, Groupe 27: Médicaments, produits pharmaceutiques, fournitures et appareils médicaux, Groupe 29: Bâtements et ouvrages connexes, Groupe 30: Produits manufacturiers divers et autres.

DE HAAN CARTAGE INC. a/s Paquette, Perreault 200, rue St-Jacques, suite 900 Montréal, Qc H2Y 1M1 Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ont.

CERTIFIED FREIGHT TRANSPORT LTD. a/s Guy & Gilbert 770, rue Sherbrooke ouest, suite 2300 Montréal, Qc H3A 1G1 Proc.: Guy & Gilbert DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

DE HAAN CARTAGE INC. a/s Paquette, Perreault 200, rue St-Jacques, suite 900 Montréal, Qc H2Y 1M1 Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

ACIER SOLAC LIMITEE 4444, Ste-Catherine ouest Montréal (Ile de Montréal) QC H3Z 1R2 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve, Qué.-États-Unis.

CROSSROADS FREIGHTWAYS INC. a/s Laffleur, Brown 1, Place Ville-Marie, bureau 3725 Montréal, Qc H3B 3P4 Proc.: Laffleur, Brown, De Grandpré DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ont.

TRANSPORT LIM INC. 459, Rang 2 Davelyville (Arthabaska) QC G0Z 1C0 Proc.: Beaudet & Beaudet DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ont.

TRANSPORT LIM INC. 459, Rang 2 Davelyville (Arthabaska) QC G0Z 1C0 Proc.: Beaudet & Beaudet DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ont.

BELOIN AUTO & CAMION SERVICE INC. 435, Route 253, sud East-Hereford (Compton) QC J0B 1S0 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve, Qué.-États-Unis.

LES ENTREPRISES REGINALD RICHARD INC. 209, Principale, C.P. 108 St-Romain (Frontenac) Qc G0Y 1L0 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

HOWARD MARTIN INC. a/s Martineau, Walker 3400, Tr. de la Bourde C.P. 242, Pl. Victoria Montréal, Qc H4Z 1E9 Proc.: Martineau, Walker DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

2642-2303 QUÉBEC INC. 349, 28e Avenue St-Zotique (Soulanges) QC J0P 1Z0 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-États-Unis.

DONESTCO INC. a/s Laffleur, Brown 1, Place Ville-Marie Bureau 3725 Montréal, Qc H3B 3P4 Proc.: Laffleur, Brown, De Grandpré DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

ACIER SOLAC LIMITEE 4444, Ste-Catherine ouest Montréal (Ile de Montréal) QC H3Z 1R2 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve, Qué.-États-Unis.

ACIER SOLAC LIMITEE 4444, Ste-Catherine ouest Montréal (Ile de Montréal) QC H3Z 1R2 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve, Qué.-États-Unis.

B.E.S. ENVIRONMENTAL SPECIALTIES INC. a/s Paquette, Perreault 200, rue St-Jacques, suite 900 Montréal, Qc H2Y 1M1 Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ont.

A AND S ROSETH INC. 333, Greber boul. Hull (Gatineau) QC J8T 5R3 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 17: Matériel électronique, de communication, de mesure, de radiographie et matériel connexe, Groupe 21: Meubles et accessoires de bureau, Groupe 22: Articles d'usage domestique, Groupe 23: Articles de cuisine, Groupe 25: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontière: Qué.-Ont.

LUMBER EXPRESS INC. a/s Paquette, Perreault 200, rue St-Jacques, suite 900 Montréal, Qc H2Y 1M1 Proc.: Paquette, Perreault & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

AUCLAIR, ANDRÉ No: M-89-14007-8 3038, boul. Bourque Mascouche (L'Assomption) QC J7K 2A6 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve et Qué.-États-Unis.

2424-3834 QUÉBEC INC. 3038, Bourque Mascouche (L'Assomption) QC J7K 2A6 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (à l'exception de: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, Groupe 34: Explosifs). Territoires: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale, frontières: Qué.-Ont., Qué.-Nouveau-Brunswick, Qué.-Terre-Neuve, Frontière Québec-États-Unis.

LES ENTREPRISES C. BEAUCHEMIN INC. 3145 - 2ème Rang N-D-Born (Drummond) J0C 1A0 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 8: Produits en caoutchouc, en cuir et en matière plastique, Groupe 9: Produits de bois demi-finis, Groupe 10: Pâte, papier, carton et panneaux cartonnés, Groupe 12: Produits métalliques, Groupe 14: Machineries industrielles, agricoles, spéciales ou autres, Groupe 15: Matériel de transport non-routier et pièces, Groupe 16: Véhicules automobiles routiers et pièces, Groupe 17: Matériel électronique, de communication, de mesure, de radiographie et matériel connexe, Groupe 18: Matériel de chauffage, de plomberie et électrique, Groupe 19: Appareils électriques et connexes, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

TRANSPORT R. BOULIANNE INC. 78, Lambert Arqui (Matapédia) G0U 1B0 Proc.: St-Hilaire & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

BARTRAN CORPORATION a/s Guyon St-Hilaire 1250 A, Chemin Coop Bernières, (Lévis) G7A 1A1 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 07: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

DESTINAVAN INC. 845, Marie-Victorin St-Nicolas (Lévis) G0S 2Z0 Proc.: Puze, Bernard DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

TRANSPORTS N.J.L. INC. 777, Route 111, C.P. 39 Magamic (Abitibi) JO2 250 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

MACHINERIES MASKI INC. 11580, boul. Parc Industriel Ste-Gertrude, (Nicole) GOX 2S0 Proc.: Beaudet & Beaudet DEMANDE DE LICENCE Transport général public

Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 31: Monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve, Frontière Québec-États-Unis.

GERMAIN-MARIE LEMAY INC. 7690, Marie-Victorin Lotbinière (Lotbinière) G0S 1S0 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 7: Produits du pétrole et du charbon, Groupe 26: Matériel d'usage militaire, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

TRANSPORT RIVIERE-DU-LOUP INC. 575, Fraserville Rivière-du-Loup G5R 3Y4 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Toutes les municipalités régionales de comté, les territoires et les communautés urbaines et régionale.

LES ENTREPRISES C. BEAUCHEMIN INC. 3145 - 2ème Rang N-D-Born (Drummond) J0C 1A0 DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 8: Produits en caoutchouc, en cuir et en matière plastique, Groupe 9: Produits de bois demi-finis, Groupe 10: Pâte, papier, carton et panneaux cartonnés, Groupe 12: Produits métalliques, Groupe 14: Machineries industrielles, agricoles, spéciales ou autres, Groupe 15: Matériel de transport non-routier et pièces, Groupe 16: Véhicules automobiles routiers et pièces, Groupe 17: Matériel électronique, de communication, de mesure, de radiographie et matériel connexe, Groupe 18: Matériel de chauffage, de plomberie et électrique, Groupe 19: Appareils électriques et connexes, Groupe 32: Meubles et autres biens usagés, Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

TRANSPORT R. BOULIANNE INC. 78, Lambert Arqui (Matapédia) G0U 1B0 Proc.: St-Hilaire & Ass. DEMANDE DE LICENCE Transport général public Biens transportés: Groupe 35: Marchandises générales (excepté les groupes: 7-produits du pétrole et du charbon, 26-matériel d'usage militaire, 31-monnaie et marchandises précieuses par véhicules blindés, 32-meubles et autres biens usagés, 34-explosifs (classe 1-explosifs du règlement sur le transport de marchandises dangereuses). Territoires demandés: Frontière Québec-Ontario; Frontière Québec-Nouveau-Brunswick; Frontière Québec-Terre-Neuve; Frontière Québec-États-Unis.

AVIS DIVERS ET INFORMATION GÉNÉRALE

COMMUNIQUÉ DE L'ADMINISTRATEUR DE LA COMMISSION DES TRANSPORTS DU QUÉBEC

À tous les titulaires de permis de camionnage en vrac

Objet: Réforme du courtage dans le camionnage en vrac.

L'honorable juge Jacques Lacoursière, dans un jugement (C.S. 200-05-001850-895 rendu le 4 octobre 1989 à

L'ACTUALITE BOURSIERE

MONTREAL

La baisse des cours s'accroît

MONTREAL (PC) — La baisse des cours s'est accentuée hier à la Bourse de Montréal. L'indice général a clôturé la séance à 2005,16, soit un recul de 5,41 points sur la veille mais un gain net de 27 points pour la semaine entière.

Les forestières ont été abîmées 29,04 à 2745,26, les pétrolières 7,39 à 1696,31, les industrielles 4,40 à 1645,13, les bancaires 3,03 à 2048,26 et les services publics 2,14 à 1618,89. Par contre, les minières ont fait un bond de 16,11 à 2123,80. Sur une base hebdomadaire, les bancaires sont en hausse de 79 points, les minières de 43 et les industrielles de trois points. A l'inverse, les forestières sont en recul de 29 points, les services publics de six et les pétrolières de quatre points.

L'industrielle Canadian Utilities B, inchangée à \$20 1-8 s'est traitée à 279,67 exemplaires. La minière Teck B a monté de 3-4 à \$25 1-8 et 581,904 actions ont changé de main. Parmi d'autres valeurs qui ont retenu l'attention, CAE Industries a perdu \$1 1-8 à \$12 3-8, TransCanada PipeLines 1-4 à \$163-8, Stelco A 1-8 à \$21 et BCE 1-8 à \$42 1-4. VS Services a gagné \$1 à \$20 et Groupe Videotron 5-8 à \$17 3-8.

Sur un total de 476 titres mis en jeu hier, 145 étaient en hausse, 150 en baisse et 181 stationnaires.

Table with 4 columns: Valeurs Industrielles (2005,16), Bancaire (1645,13), Produits Forestiers (2048,26), Services Publics (2745,26), Minés et Métaux (5,41), Indice Réa R.C.M.P. (4,40), Variation des Titres (3,03), etc.

TORONTO

Seules les aurifères grimpent

TORONTO (PC) — Les cours ont flanché hier à la Bourse de Toronto. L'indice composé TSE-300 a fermé la séance en baisse de 6,60 points à 3929,10. Les échanges ont porté sur 35,4 millions d'actions au lieu de 43 millions jeudi.

Dans les industrielles, Maclean Hunter X a perdu 1-8 à \$11 7-8, CAE Industries un à \$12 1-2, Nova 1-8 à \$8 5-8, Counsel 1-4 à \$10 3-8 et Laidlaw B 3-8 à \$23 7-8. Pagurian A a gagné 1-4 à \$8 5-8, Banque royale 1-8 à \$49 5-8, BCE 1-8 à \$42 3-8, Consoltech Canada 2 1-2 à \$23 et Quadra Logic 7-8 à \$12 3-4.

Dans les mines, Lovem Mines a cédé 3-8 à \$8 5-8, Rio Algom 1-4 à \$24 3-4 et St. Genevieve 15 cents à \$2,20. American Barrick a gagné 1-8 à \$33 7-8, Teck B 5-8 à \$25 et Hemlo Gold 5-8 à \$18 3-4.

Dans les pétroles, Ranger Oil abandonne 1-8 à \$6 7-8, Metalore Resources 1-2 à \$22 et North Canadian Oils 3-8 à \$21 1-8. Renaissance gagne 5-8 à \$24, Morrison Petroleum 3-8 à \$15 5-8 et Bonanza Oil and Gas 1-4 à \$6 3-4.

Table with 4 columns: TSE 300 (3929,10), Valeurs Industrielles (2020,94), Produits de Consommation (5261,27), Communications (8284,15), Haute Technologie (6,60), Aurifères (23,64), Pétrole et Gaz (31,31), Variation des Titres (6,65), etc.

NEW YORK

La stabilité du chômage énerve

NEW YORK (AFP) — L'indice Dow Jones des valeurs industrielles a fluctué erratiquement dans les deux sens hier à Wall Street pour clôturer à 2629,51 en baisse de 2,04 points, sur un marché calme. Quelque 132 millions d'actions ont été échangées. Le nombre de valeurs en baisse a dépassé celui des hausses: 794 contre 643; 516 titres ont été inchangés.

Les analystes ont attribué la nervosité des investisseurs à l'annonce que le taux du chômage avait été inchangé à 5,3 %, en octobre, 233,000 emplois ayant été créés contre des prévisions de 150,000. Bien que ces statistiques soient meilleures que prévu, elles effacent l'espoir manifesté par certains milieux financiers d'un relâchement de la politique du crédit de la Réserve fédérale américaine par le biais d'une baisse des taux d'intérêt, ont-ils ajouté.

UAL a progressé de 11-2 à 184 1-2 à l'annonce qu'un groupe d'investisseurs, Condor Partners, cherchait à prendre le contrôle de la compagnie; Goodyear a gagné 2 à 47-1-4 et AMR 21-8 à 74 1-8. Hilton Hotel a perdu 2 à 93 7-8; Digital Equipment 11-4 à 89 5-8 et Motorola 1-4 à 53 5-8. Parmi les valeurs canadiennes cotées à New York, Alcan a gagné 1-4 à \$22, General Resources 1-7-8 à \$92 5-8 et Genesco 1-4 à \$77-8. Bell Industries a cédé 1-8 à \$15 5-8 et Inco 1-8 à \$30.

Table with 4 columns: Dow Jones Industriel (2629,51), Dow Jones 65 Titres (1006,48), Dow Jones Transport (1211,77), Services Publics (219,69), S ET P 500 (337,62), S ET P 400 (384,77), NYSE (187,27), Variation des Titres (2,05), etc.

DEVICES

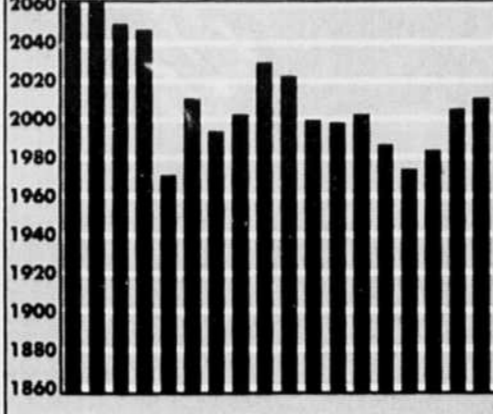
Voici les taux des devises étrangers tels que fournis hier matin par la Banque Nationale. Les cotes sont en monnaie canadienne et varient d'une banque à l'autre.

Table of exchange rates for various countries: Afrique du Sud, Afrique franco, Allemagne-Ouest, Antilles Angl., Australie, Bahamas, Belgique, Danemark, Espagne, États-Unis, Finlande, France, Grèce, Hollande, etc.

Table of gold and silver prices: LE DOLLAR CANADIEN (0,06), L'OR A LONDRES (378,85), L'ARGENT AU CANADA (0,017), L'OR AU CANADA (443,00).

MONTREAL

INDICE GÉNÉRAL



VOLUME (en millions)

Table with 4 columns: Valeurs Industrielles (2005,16), Bancaire (1645,13), Produits Forestiers (2048,26), Services Publics (2745,26), Minés et Métaux (5,41), Indice Réa R.C.M.P. (4,40), Variation des Titres (3,03), etc.

FONDS COMMUNS DE PLACEMENTS

Table listing various mutual funds with columns for Name, Assets, and Change.

MEMBRES

Table listing members of the exchange with columns for Name, Assets, and Change.

NON-MEMBRES

Table listing non-members of the exchange with columns for Name, Assets, and Change.

CL

Table listing CL (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

M C

Table listing M C (Metals) with columns for Name, Assets, and Change.

DIVIDENDES

Table listing dividend-paying stocks with columns for Name, Dividend, and Yield.

Cambridge Shopping Centres

Cambridge Shopping Centres, ord. à 15 cents; payable le 15 jan. aux actionnaires inscrits le 3 jan.

Domtar, ord. à 12,5 cents; 15 déc. 15 nov.

Guillevin International, classe A: cinq cents, semestriel; 1 jan. 30 nov.

Hawker Siddeley Canada, ord. à 27 cents; 11 jan. 21 déc.

Hees International Bank Corp., ord. à 41 cents, semestriel; 30 nov. 15 nov.

Inter-City Gas, ord. à 18 cents; 29 déc. 15 déc.

PanCanadian Petroleum, ord. à 15 cents; 29 déc. 8 déc.

Third Canadian General Investments Trust, \$2,50 priv.; 62,5 cents; 15 jan. 29 déc.

Wajax, classe A: 14 cents; 29 déc. 15 déc.

Table with 4 columns: Valeurs, Hausse, Baisse, Stationnaire.

CD

Table listing CD (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

OP

Table listing OP (Options) with columns for Name, Assets, and Change.

QR

Table listing QR (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

ST

Table listing ST (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

EF

Table listing EF (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

GH

Table listing GH (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

UV

Table listing UV (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

WX

Table listing WX (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

KL

Table listing KL (Commodities) with columns for Name, Assets, and Change.

M C

Table listing M C (Metals) with columns for Name, Assets, and Change.

DIVIDENDES

Table listing dividend-paying stocks with columns for Name, Dividend, and Yield.

Cambridge Shopping Centres

Cambridge Shopping Centres, ord. à 15 cents; payable le 15 jan. aux actionnaires inscrits le 3 jan.

Domtar, ord. à 12,5 cents; 15 déc. 15 nov.

Guillevin International, classe A: cinq cents, semestriel; 1 jan. 30 nov.

Hawker Siddeley Canada, ord. à 27 cents; 11 jan. 21 déc.

Hees International Bank Corp., ord. à 41 cents, semestriel; 30 nov. 15 nov.

Inter-City Gas, ord. à 18 cents; 29 déc. 15 déc.

PanCanadian Petroleum, ord. à 15 cents; 29 déc. 8 déc.

Third Canadian General Investments Trust, \$2,50 priv.; 62,5 cents; 15 jan. 29 déc.

Wajax, classe A: 14 cents; 29 déc. 15 déc.

OPTIONS TRANS-CANADA TRANSIGÉES

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Table listing the 5 most active options with columns for Name, Assets, and Change.

Les 5 titres les plus actifs en options

Indices RCMP

MONTREAL (PC) — Voici la position des trois indices Raymond, Chabot à la Bourse de Montréal hier, avec entre parenthèses la position lors de la précédente clôture.

Réa (XRC): 1387,15 (1388,72)

Services (XRS): 1322,28 (1326,32)

Manufacturières (XRM): 1480,21 (1478,23)

ACTUALITE ECONOMIQUE

TORONTO

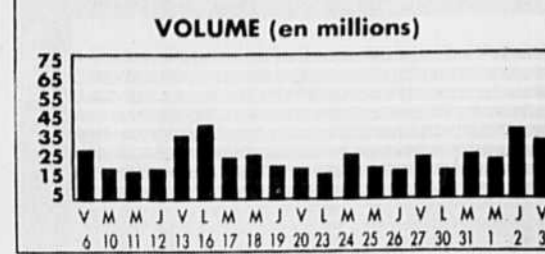
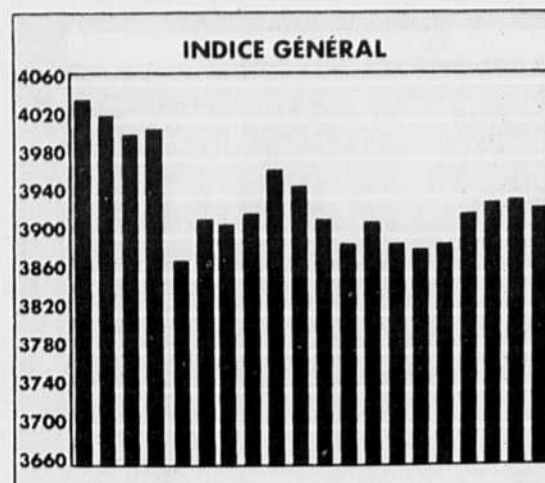


Table A: Stock market data for Toronto, listing various companies and their share prices.

Table B: Stock market data for Toronto, listing various companies and their share prices.

Table C: Stock market data for Toronto, listing various companies and their share prices.

Table D: Stock market data for Toronto, listing various companies and their share prices.

OTTAWA

Table G: Stock market data for Ottawa, listing various companies and their share prices.

Table H: Stock market data for Ottawa, listing various companies and their share prices.

Table I: Stock market data for Ottawa, listing various companies and their share prices.

Table J: Stock market data for Ottawa, listing various companies and their share prices.

Table K: Stock market data for Ottawa, listing various companies and their share prices.

Table L: Stock market data for Ottawa, listing various companies and their share prices.

NEW YORK

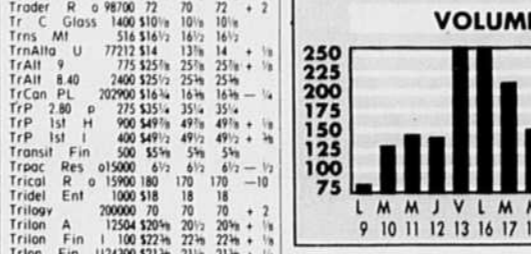
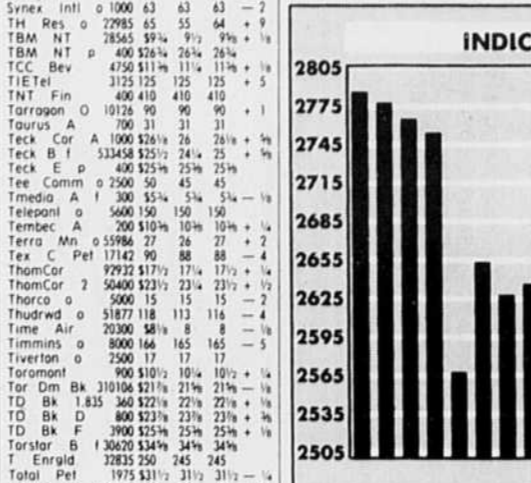


Table M: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

Table N: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

Table O: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

Table P: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

NEW YORK

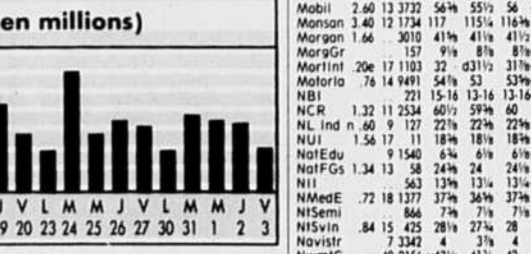
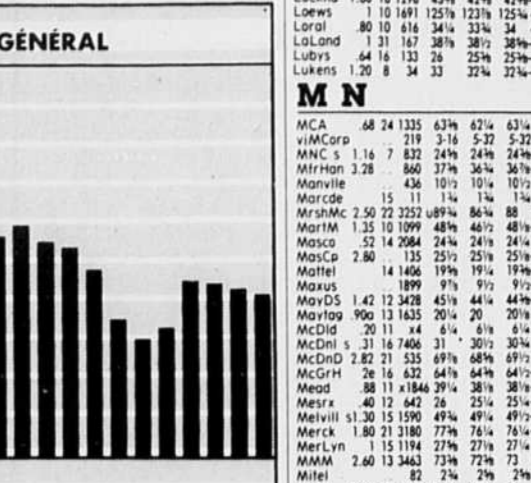


Table Q: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

Table R: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

Table S: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

Table T: Stock market data for New York, listing various companies and their share prices.

STOCKS

Table U: Stock market data for various international markets.

Table V: Stock market data for various international markets.

Table W: Stock market data for various international markets.

Table X: Stock market data for various international markets.

Table Y: Stock market data for various international markets.

Table Z: Stock market data for various international markets.

Table AA: Stock market data for various international markets.

LE DOLLAR CANADIEN

TORONTO (PC) - Le dollar américain a fermé hier en baisse de 91 cent et coté à \$1,1723 can. au lieu de \$1,1732 le jour précédent en clôture. La livre sterling a coté à \$1,4885.

OBLIGATIONS

TORONTO (PC) - La tendance était à la baisse et l'activité modérée, hier dans le marché canadien des obligations.

TAUX D'INTERET

Table of interest rates for various financial products, including deposits, certificates of placement, and loans.

OPTIONS SUR L'OR

Table of gold options prices, including call and put options for various months.

L'ARGENT

TORONTO (PC) - Handy et Harman cotent l'argent métal à \$6,109 l'once et \$196,41 le kg. comparativement à \$6,092 et \$195,86 respectivement, lors de la précédente clôture.



*Certificat Pm Gm non encaissable pour la période investie; **assurance-vie non incluse; ***Taux recommandés par la Fédération des caisses populaires Desjardins de Montréal et de l'Ouest du Québec. Les taux non fournis n'étaient pas encore disponibles au moment de la cueillette des données. En vigueur dès le 30 octobre 1989; sujet à changements sans préavis. Compilation: Presse Canadienne

LES ANNONCES CLASSEES 286-1200

INDEX DES REGROUPEMENTS DES RUBRIQUES

- 100-199 Immobilier — Résidentiel
- 200-299 Immobilier — Commercial
- 300-399 Marchandises diverses
- 400-499 Offres d'emploi
- 500-599 Services
- 600-699 Véhicules automobiles
- 900-999 Avis

LES ANNONCES CLASSEES DU DEVOIR

Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h00
 Pour modifier, annuler ou placer votre annonce, téléphonez avant 14h30 pour l'édition du lendemain.

Pour placer votre annonce par la poste: C.P. 6033, succ. Place d'Armes, Mtl, H2Y 3S6

NOUS ACCEPTONS

 PAR TELEPHONE
286-1200

113 Propriétés à revenus à vendre

INCROYABLE MAIS VRAI EN 1989!
295 000\$
 AU 10541, boul. Perras À RIVIÈRE-DES-PRAIRIES QUADRUPLE LUXUEUX & MODERNES A VENDRE & A LOUER

Grand lgt 8 pces; bain tourbillon, 3 chambres, salle à diner, cuisine et dinette, grand hall d'entrée, boiserie de pin clair, salle familiale, foyer, chambre de lavage, garage, etc.
 3 grands 4 1/2 pces, salon et dinette aire ouverte

113 Propriétés à revenus à vendre

JULIETTE Luxueux 6 1/2, très grandes pièces, 3 c.c., b-énergie, s/s, garage attenant. Libre 1er déc. 1-839-2072.

MAISON DE VILLE: Outremont, boul. Mt-Royal 4 c.c., 2 1/2 s/b, foyer, patio, (2) garages, s/s fini, app. électrique à discuter, libre 1er déc. Tel. Bocar 342-5401 ou 274-4090.

MONT GABRIEL: Coté sud Rivière-à-Simon. Sur les pentes de ski. 3 ou 4 c.c., neige et bois de foyer incl. Pour personne sérieuse ou famille. 229-2713.

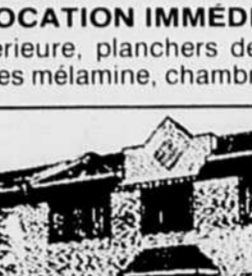
SABBATIQUE (5 mois): Centre-ville, cottage meublé, 2 c.c., garage, syst. alarme, tout confort. 933-6728.

ST-SAUVEUR: Luxueuse propriété, 5 c.c., 2 s/b, foyer, garage, \$10,000. (6 mois) 527-6069

113 Propriétés à revenus à vendre

CONSTRUCTION MARINO & SERGE EN COLLABORATION EXCLUSIVE AVEC MONTREAL TRUST
 BUREAU DES VENTES ET LOCATION SUR PLACE
 HEURES: LUNDI AU JEUDI: 14 à 17h, 18 à 20h. D'OUVERTURE: SAMEDI ET DIMANCHE: 14 à 17h.
 Disponible en tout temps sur rendez-vous 494-9515 & 18 et 468-4759

LOCATION IMMEDIATE
 Construction supérieure, planchers de béton avec tapis et céramique, armoires mélamine, chambre froide, etc.



113 Propriétés à revenus à vendre
BEAU DUPLEX \$279,000.
 6 1/2 plus 7 1/2 plus 3 dans sous-sol fini
 Grandes pièces éclairées
 Jardin privé dans cour intérieure
 Près chemin Côte-Sainte-Catherine Dans C.D.N. Garage double 2 logements libres courtiers protégés
866-0591 jour 487-3211 soir

113 Propriétés à revenus à vendre
BEAU DUPLEX \$279,000.
 6 1/2 plus 7 1/2 plus 3 dans sous-sol fini
 Grandes pièces éclairées
 Jardin privé dans cour intérieure
 Près chemin Côte-Sainte-Catherine Dans C.D.N. Garage double 2 logements libres courtiers protégés
866-0591 jour 487-3211 soir

113 Propriétés à revenus à vendre
ANJOU, près métro Beauregard, duplex détaché, 2 X 5 1/2, garage chauffé, fenêtres aluminium. Super! \$220,000. Revenu \$15,780. Pas d'agent. Inf. 1-258-3050 de 18 à 23h.

113 Propriétés à revenus à vendre
BROSSARD, bungalow 3 c.c., s/s fini, 6 électroménagers, loué à \$825/mois, vendons à \$125,000, négociable. Pas d'agent. 465-9453, 672-0335.

113 Propriétés à revenus à vendre
DUPERNY 3 X 5 1/2, 2 X 4 1/2, garage double, tout \$28,704. Prix de \$227,000. 622-5614.

113 Propriétés à revenus à vendre
MÉTRO IBERVILLE 15 X 2 1/2, revenus: \$53,400. Rénové. Prix: \$306,000. 351-4043, 353-5207.

113 Propriétés à revenus à vendre
PLATEAU - TRIPLEX 3 X 6 1/2 329,000. \$25-7534

113 Propriétés à revenus à vendre
ST-GERMAIN, près Sherbrooke (Mtl), 8 X 4 1/2, électrique, revenu \$35,200. Prix \$330,000. 643-4888.

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Copropriétés à vendre
LOFTS NEUFS: 1,250 pi.ca. Cherrier/ST-Hubert. Terrasse, stat., très éclairé, tranquille. 2 s/b. Pas d'agent. 281-7987

113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

113 Propriétés à revenus à vendre
113 Propriétés à revenus à vendre

160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

160 App. et log. à louer
160 App. et log. à louer

99 Visite Libre

N.D.G. Cottage semi-détaché, 4 c.c., portes françaises, 2 foyers, puits lumière, boiserie, cour clôturée. \$215,000. dim. 50 de 2h à 5h au 2342 Régent. 486-0775.

101 Propriétés à vendre

DOMAINE MONTBOIS
LAURENTIDES
ST-HIPPOLYTE
 PROPRIÉTÉ SPACIEUSE TRÈS MODERNE
TOIT CATHÉDRALE, FOYER
 Au cœur de la nature et à quelques minutes des pentes de ski. Tennis et plage privés, garage double. Prix réduit. 173 000 \$.
1-563-4371, 1-563-5985
 06-11-89

101 Propriétés à vendre

A ST-JEAN Ile d'Orléans. Vue 180° Monumentale, pierre 4 côtés \$168,000. Marc Paquet: (418)659-5301. Royal Lepage ctr.

ADJACENT OUTREMONT 3121 Brighton, 6 1/2 + 7 1/2, complètement rénové, \$398,000. 951-3539. 739-5038. 735-9133.

AHUNTSIC Cottage 85, semi-détaché, 3 chambres, 3 s/bains, sous-sol fini. 1784 Gouin est. 384-0241, 374-1185.

101 Propriétés à vendre

BORD DE L'EAU RIVIÈRE BEAUDETTE
 Vue spectaculaire sur 14 km du lac St-François. Quartier exclusif, tranquille. 1987, habitable annuellement. Spacieux, salon et patio. Grande salle familiale et salle à manger. 2 chambres. Facile à agrandir. Paysager professionnellement. Natation, écoles, golf, très proches. Facile d'accès de Montréal. Valleyfield, Cornwall et Ottawa.
514-697-2420

BORD LAC BROME: Canadienne pierre des champs, 3 c.c., garage double. Multic Inc. 444-2846, 1-243-0396

BUNGALOW à Repentigny, 5 1/2, garage et cabanon, sous-sol fini. 581-5430, 721-5800.

CANDIAC, parc Laurier, bungalow 9 pièces, s/s fini, piscine creusée. \$115,000. 659-2682.

CANDIAC, Fault vendré! Cottage spacieux 76, 3 c.c., fini sur 4 niveaux, garage double, foyer, terrain 9,016 pi.ca. 444-2076.

CANTONS DE L'EST
 Coaticook, bungalow 3 chambres à coucher, 48,000 pi.ca. de terrain, avec sous-bois à l'arrière, bien situé, bon prix. 819-849-3089.

CHARLEVOIX, superbe maison à vendre, louée, échange contre condo sur Plateau Mt-Royal. Soir: 527-6681.

DANVILLE (près Abastobos)
 Petite ferme, 12 arpents, ruisseau, plantation 1400 conifères, maison 30 X 24, 8 pièces, grange, garage. Site enchanteur. \$54,000. (819)357-9929.

101 Propriétés à vendre

STE-JULIE Domaine Des Hauts-Bos, 3 c.c., s/b, avec tourbillon et douche individuelle, 1 s/b, avec entrée lav./sech., s/séjour, s/manger, vivier, cuisine laboratoire, s/s fini, garage porte élect., chaudière thermopompe eau-à-eau. Style avant-gardiste, façade finie verrière. Construit sur flanc de montagne avec vue. Terrasse et 2 balcons. \$279,000. Jocelyne: 649-3490.

Région de Thetford-Mines: Superbe domaine de style normand. Vue magnifique sur toute la région. Terrain de 90 acres semi-boisé. Deux lacs à truite. Prix: \$229,000. Gilles Labbé, Century 21, Fitzgerald Courtier. 418-338-0340.

101 Propriétés à vendre

DOMAINE A PROXIMITÉ Mt Orford, 23 acres de terrain avec maison et garage. \$165,000. 1-819-843-0941.

HUDSON HEIGHTS Une demeure Tudor de prestige dominée par de grands érables. Grand salon doté d'un imposant foyer, adjacent à la salle à manger. Chambre principale spacieuse d'où l'on accède à une salle de bains privée et à un balcon. Un havre de paix et de tranquillité. \$279,000. Michel Dorais: 458-7878.

LAURENTIDES, Prévost, coté. Vicory 87, 3 ch., foyer, s/sol fini, garage double, belle vue, terr. 37,800 pi.ca., 10 min. pentes. \$155,000. 1-224-5744.

LAURENTIDES: St-Sauveur, 38 acres. Cottage 5 cc. 2 s/b, foyer, garage. Saucrisse \$285,000. Pas d'agent. 527-6069.

MAGNIFIQUE MAISON
 De pierre, de style anglais de près de 200 ans, entièrement rénovée, face au Richelieu 20 min. de Mtl. Terrain paysager de 63,777 pi.ca., avec tennis éclairé (1989). 5 chambres, 4 foyers, fenêtres + portes neuves (1988). Meubles du Québec, pompe à chaleur: \$500,000. Sur rendez-vous seulement. 658-3837. Pas d'agents.

N.D.G. Beau duplex 6 1/2-7 1/2, sous-sol fini, libéré immédiatement. Parfait condition 2 garages. A voir \$249,000. Louise B. Lacas: 481-8168, 271-4820. Royal Lepage ctr.

OUTREMONT: Cottage semi-dét., 9 pièces, s/s fini, jardin, garage. Rue paisible, près U de M, écoles, métro. Pas d'agent S.V.P. 733-5925

POINTE-AU-PIC Auberge, vue 180° fleuve. S/manger 45 pers. Marc Paquet: (418)659-5301. Royal Lepage.

POINTE-CLAIRE: Construction de qualité Magil, split, 3 chambres, garage, fenêtres et toit neuves, sous-sol fini. Secteur tranquille. Prés des écoles françaises et anglaises. \$125,000. 694-8505.

VERCHÈRES: Maison centenaire restaurée, cachet unique, très propre. Libre déc. Moins de \$69,000. 583-3640

101 Propriétés à vendre

REPENTIGNY: Magnifique bungalow, 4 c.c., 2 bains, 2 foyers, décoration intérieure unique, Jenn-Air, piscine creusée chauffée, cabanon, garage avec porte élect. tout paysager et clôture, s/sol fini, secteur très recherché, fait voir! \$189,000. 581-8382.

REPENTIGNY 2 min. de la sortie Valet, 1058 Boul. L'Assomption. Quartier prestigieux, construction 89, 11,817 pi.ca., 3 chambres, garage double. A partir de \$165,000. Taxes: \$1,500. A voir absolument. 581-2277, 582-3952.

RIVIÈRE-DES-PRAIRIES BORD DE L'EAU
 Cottage en pierre de 11 pièces. Garage, superbe terrain de 8797 pi.ca. \$349,000. M. Dellandrea: 255-5202. Ré/M. Max Mtl-Metro ctr.

ST-LAMBERT: Grand bungalow, très propre, foyer, garage, s/s fini, terrain 10,000 p.c. \$165,000. Pas d'agent. 659-6054

ST-SAUVEUR Semi-dét. neuf, 2 c.c., foyer, toit cathédrale, thermopompe, à flanc de montagne, 7500 pi. de terrain, vue panoramique, près pentes de ski. (514)636-8918 ou 341-1635, S. Dulac.

STUCKELY - DOMAINE PRIVÉ
 8 acres. Cottage, int. rustique, vue dégagée. Impeccable.
 No: 116 DOMAINE MT-ORFORD
 3 étages, prestigieux boisés, accès lac. Francine Faucher, 819-843-2763. Immobilia Estrie Inc. Ctr. 819-843-5707

TERREBONNE
 Grand split, 17 pièces, superficie habitable 4,300 pi.ca. sur 2 étages. Idéal 1 ou 2 familles ou maison de chambres ou garderie. 11 chambres, 2 cuisines, salle à manger, bureau, 1 salon, salle familiale, 2 s/b + 2 s/d'au, garage, terrain

LES ANNONCES CLASSÉES 286-1200

251 Bureaux à louer

Cité Soleil
SAINT-HUBERT
7171 BOUL. COUSINEAU
BUREAUX À LOUER
IDÉAL PROFESSIONNELS
jusqu'à 2500 p.c. dans édifice
neuf et de distinction
656-3032

06-11-89

259 Espaces commerciaux à louer

ESPACES À LOUER (CENTRE-VILLE)
Disponibles pour bureaux, boutiques et magasins.
À partir de 500 pi. car.)
425, RUE SHERBROOKE EST (Entre rue St-Denis et rue Berni)
Occupation immédiate
Pour renseignements
872-1555
Société d'habitation et de développement de Montréal

06-11-89

407 Offres d'emploi

FRANÇAIS NIVEAU SECONDAIRE
Pour débiter le plus tôt possible, jusqu'à la fin de l'année scolaire et peut être plus.
S.V.P., faire parvenir vos demandes à:
M. Gaétan Doucet, directeur,
Ecole Secondaire Jeunesse-Nord,
C.P. 3000
Blind River, Ontario
POR 1B0
(705) 356-2268
Égalité des chances d'emploi.
Aire de travail sans fumée.

07-11-89

407 Offres d'emploi

Radio Centre Ville Saint-Louis Inc.
La radio communautaire et multilingue de Montréal
OFFRE D'EMPLOI

Poste: Commis-comptable
Description des tâches:
— responsable de la tenue des livres comptables informatisés;
— voit à l'émission des chèques (salaires et comptes);
— responsable de la facturation des comptes-clients et du recouvrement des comptes en souffrance;
— voit à l'émission des reçus d'impôt;
— prépare les rapports financiers en collaboration avec le directeur général.
Exigences:
— expérience et/ou formation en comptabilité;
— connaissance du fonctionnement d'un organisme communautaire, en particulier celui de Radio Centre-Ville;
— connaissance de logiciels de systèmes comptables;
— bonne maîtrise du français écrit et parlé.
Conditions de travail:
— poste permanent;
— 20 heures par semaine;
— salaire hebdomadaire de 225 \$ (brut)
— avantages sociaux selon l'entente de travail en vigueur.
Prière d'expédier votre curriculum vitae ainsi qu'une lettre de présentation à l'adresse suivante: **Comité d'embauche, poste de commis-comptable, Radio Centre-Ville, 5212, boul. Saint-Laurent, Montréal H2T 1S1 (personne-charge: Georges Lavin, directeur-général) et date limite des candidatures: 20 novembre à 17h00**

06-11-89

565 Sociétés, sports, loisirs

AGENCE L'AMOUR À DEUX
Vivez une relation sincère. Rencontrez uniquement des gens sérieux et comptables. Agence professionnelle et consciencieuse. Plusieurs années d'expérience.
Appelez-nous pour services personnalisés.
BUT SÉRIEUX SEULEMENT
661-5210 poste: 6

06-11-89

167 A louer hors frontières

PARIS XVIIe
App. meublée, équipée, 1 c.c. Libre 1er déc. 4.500\$. 276-9817

251 Bureaux à louer

BUREAU d'affaires ou commerce. St-Laurent et Fairmount. 1.300 pi. ca., sur 2 étages. \$900./mois. 653-0398

251 Bureaux à louer

BUREAU en clinique à sous-louer. 7 jours semaine ou 2 soirs, local chauffé et éclairé. service téléphonique, métro Jarry. 383-4867. Minam.

259 Espaces commerciaux à louer

7130 ST-LAURENT
Près Jean-Talon. Local semi-commercial. 2.175 p.c. avec sous-sol. Poss. option d'achat. 271-7828. 387-3960

263 Espaces commerciaux à vendre

ACHETONS GRANDES BATISSES: Comm. et industr. Pas d'agents. Secteur en ville etc... Gabriel, Soir, 842-8346 Jour, 939-2096 \$1.000.000 à \$40.000.000

268 Espaces industriels à louer

ST-HUBERT Condo industriel, auto-route 30, construit selon vos besoins. A vendre ou louer. 2.500 à 10.000 pi. ca. 457-6093

475 Personnel de métier

CAISSIER(E)S Temps complet et partiel
Aéroport Mirabel, caissier(e) par quarts de travail. Bilingue, bonnes mathématiques. Posséder moyen de transport. Horaires flexibles et salaire compétitif plus bénéfices.
Pour entrevue, s'il vous plaît appeler M. Ken McClain, APOCA Parking Ltd., au 476-9760, entre 8h00 et 11h00.

06-11-89

695 Automobiles à vendre

RELAXEZ EN PORSCHE TURBO 86
(22.000 km)
VALEUR À NEUF
125.000,00 \$
621-8496
VENTE RAPIDE

06-11-89

168 A vendre hors frontières

HOLLYWOOD BEACH, Floride, condo 5 étages, bord de la mer, équipé, 3e semaine d'août. 731-2447

259 Espaces commerciaux à louer

LAURIER: Près St-Urbain. Bureau environ 1.100 pi. ca., entièrement rénové. Libre immédiatement. 692-8882 — 670-6065

251 Bureaux à louer

JEAN-TALON (près Lacordaire)
Bureaux jusqu'à 3.700 pi. ca., stat. facile, tout inclus.
253-6633, 259-7229

268 Espaces industriels à louer

TRÈS BON EMPLACEMENT
RUE MONT-ROYAL
SOUS-LOCATION. 527-1874

268 Espaces industriels à louer

ANJOU Local 1300 pi. ca., chauffé, plus sous-sol, situé dans petit centre commercial. 329-4363

283 Commerces à vendre

CANTONS DE L'EST, rest.-terrasse, nouvelle cuisine, 55 places, architecture vicie, clientèle locale et touristique bien établie, excel. affaire pour couple recherchant nouveau défi. 514-375-1577

695 Automobiles à vendre

PORSCHE TARGA 1984
(47.000 km.)
couleur bourgogne.
386-1970

06-11-89

695 Automobiles à vendre

'89 FOX GL NEUVE À PARTIR \$9,995⁰⁰
PRÉP. TRANS. INCLUS
POPULAR
274-5471

07-11-89

171 Hôtel à louer

WEST ISLAND
Condo 4 1/2, tout loup, disp. style hôt., 3 mois et + 952-0087 — 325-3067

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

PARC INDUSTRIEL de Mascouche: 15 min. de MTI, 10 min. de Laval. Nouvelle construction, 20.000 pi. ca., sur terrain de 56.000 pi. ca., incluant bureaux, 3 portes 14 X 14 niveau sol et 3 quais de déchargement. Hauteur libre 18 1/2 pi., possibilité de subdiviser. Appelez! Mon. 629-3523

268 Espaces industriels à louer

ROSEMONT, 5000 pi. ca. ou moins, imm. béton, climatisé, syst. d'alarme, stat. 10 voitures, Yvon 374-1332

275 Locaux à louer

COIN IBERVILLE/MT-ROYAL
Locaux à louer
688-8570

283 Commerces à vendre

DÉPANNEUR Région St-Hyacinthe, comprenant poste d'essence, 2 loyers, une maison. 1-794-2851

467 Hospitalier, santé, médical

RÉSIDENCE D'ACCUEIL LA MAISON BLANCHE Automobiles et semi-automobiles. Deux-Montagnes. Atmosphère chaleureuse, syst./appels, serv. remarquable, endroit agréable. 472-5227

695 Automobiles à vendre

JAGUAR XJ6, Sovereign 1984, impeccable, 4 portes, excellente condition, brune, intérieur beige. 92.000 km. \$27.500. 465-0455

173 Maisons repos/retraite

CENTRE-VILLE, résidence pour personnes âgées en légère perte d'autonomie et autonomes, chambres privées et semi-privées. Bonne nourriture. 525-2255

259 Espaces commerciaux à louer

PARC INDUSTRIEL de Mascouche: 15 min. de MTI, 10 min. de Laval. Nouvelle construction, 20.000 pi. ca., sur terrain de 56.000 pi. ca., incluant bureaux, 3 portes 14 X 14 niveau sol et 3 quais de déchargement. Hauteur libre 18 1/2 pi., possibilité de subdiviser. Appelez! Mon. 629-3523

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

467 Hospitalier, santé, médical

RÉSIDENCE D'ACCUEIL LA MAISON BLANCHE Automobiles et semi-automobiles. Deux-Montagnes. Atmosphère chaleureuse, syst./appels, serv. remarquable, endroit agréable. 472-5227

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

251 Bureaux à louer

\$12. le pi. car. TOUT COMPRIS incluant stationnement. Situé au 4984, Place de la Savanne, (près Décarie et Métropolitain), près du métro. 4.700 pi. ca. 341-5331, poste 274

259 Espaces commerciaux à louer

1799, SAUVÉ EST
700 pi. ca. Disponible immédiatement.
384-8299

269 Propriétés commerciales

TERREBONNE, 1650 ch. Gascon, bâtisse commerciale neuve, entièrement climatisée, 7.500 pi. ca., terrain 25.000 pi. ca., sur rue très achalandée, revenu garanti, parfait investissement! G. Lemay, 621-6909

268 Espaces industriels à louer

BOUCHERIE française, clientèle établie, haut de gamme, rendement exceptionnel, M. Trudeau: 591-6501

283 Commerces à vendre

MAGASIN, 1.000 pi. ca., à louer, avec sous-sol, parking et accès arrière facile. Boul. Gouin Ouest, Roxboro, 334-5023, 684-8066

351 Ameublements

AMEUBLEMENT SALLE À MANGER: En noyer (Drexell) 9 mcs. Valeur \$12.000. Prix: \$6.000. 270-5548

510 Cours

ANGLAIS COURS PRIVÉS. Professeur diplômé, immersion, \$45 pour 2 heures. 481-9474

695 Automobiles à vendre

MERCEDES BENZ 3000 '77, couleur bleu-ver, pétrole, 220.000 km. 819-357-7622

SPORTS



Ayrton Senna a obtenu le deuxième meilleur temps aux premiers essais du Grand Prix d'Australie, hier à Adelaïde.

GP d'Australie: Place à la course!

Ayrton Senna songerait à abandonner la Formule un

ADELAÏDE, Australie (AFP) — Place à la course. Demain, le champion du monde de Formule un va connaître son dénouement sur le circuit tracé dans les rues d'Adelaïde. Une épreuve que chacun espère belle, intense, indécise.

Histoire de faire oublier le piètre visage montré par la F1 à l'occasion d'une semaine de bataille juridique, de discours vengeurs, à la suite de la sanction infligée par le tribunal d'appel de la Fédération internationale (FIA) à l'encontre du Brésilien Ayrton Senna.

« Je suis à Adelaïde pour courir, donner le meilleur de moi-même. Vous pouvez être sûrs que vous assisterez à une course intéressante ».

La promesse est de Senna. Alain Prost, champion du monde avant cette ultime étape, a lui aussi l'intention de terminer la saison en beauté.

« J'ai toujours dit que j'essaierai de quitter McLaren le mieux possible », déclare le Français. Je ferai donc tout pour gagner dimanche ».

Même Ron Dennis, le patron de McLaren, a juré qu'il ne serait ques-

tion de compétition ce week-end après sa conférence de presse d'hier matin. Conférence ayant pour but de disculper Senna.

« C'est la dernière fois que je parle de cette affaire en Australie, indiquait Dennis. Maintenant nous n'allons penser qu'à la course afin de tout mettre en oeuvre pour gagner ».

De bien belles résolutions. Mais, hier encore, l'atmosphère était empoisonnée dans le paddock. Ron Dennis et Ayrton Senna n'avaient-ils pas eu la tentation de porter réclamation contre Prost après que ce dernier eut réussi le meilleur temps des premiers essais officiels ? Motif, le Français aurait effectué un dépassement alors que les commissaires agitaient les drapeaux jaunes...

« Il n'y a pas eu de réclamation, lâchait le Brésilien agacé. Tout ce que je peux dire c'est que, dans mon tour rapide, j'ai été gêné par une Ferrari et une McLaren... »

L'ambiance est toujours électrique. D'autant que Senna et Prost veulent la victoire demain. Le premier pour prouver qu'il est bien le

meilleur. Que, sans la disqualification du Japon, il aurait été champion du monde pour la deuxième fois consécutivement. Le Français, lui, tient à montrer qu'il mérite ce troisième titre. Dans un cas comme dans l'autre, la motivation est extrême. Avec toutefois pour Prost l'envie d'en finir au plus vite avec cette saison « pourrie ».

« Je compte les minutes », dit même ce dernier.

Senna et Prost ne seront cependant pas seuls. Demain en course tout peut arriver sur un tracé éprouvant pour les freins, les pneumatiques et les boîtes de vitesses. L'espoir se manifeste donc chez les adversaires des « rouge et blanc ».

Chez Williams-Renault d'abord, après une première séance d'essais officiels encourageante avec les troisième et sixième temps du Belge Thierry Boutsen et de l'Italien Riccardo Patrese. Chez Ferrari ensuite, même si hier l'Autrichien Gerhard Berger (11e) et le Britannique Nigel Mansell (16e) se plaignaient d'une tenue de route « catastrophique ».

ton Senna envisage d'abandonner la Formule-1, titraient hier à la première page les principaux journaux brésiliens, à la suite de la longue interview donnée par Senna jeudi à Adelaïde.

« Senna pense déjà abandonner sa carrière dans la F-1 », titre le quotidien de Rio O Globo en précisant dans ses pages sportives que le pilote brésilien a déclaré « qu'il ne restera sur la piste que tant que le plaisir de courir sera plus grand que les frustrations provoquées par l'injustice ».

« Senna peut quitter la F-1 s'il n'arrive pas à vaincre la FIA », tel est le titre du Jornal do Brasil.

« S'il ne parvient pas à rétablir les valeurs de dignité et de justice » qu'il considère avoir été « détournées » avec sa disqualification du Grand Prix du Japon, sa suspension de six mois avec sursis et l'amende de \$ 100.000, Senna pourrait abandonner la F-1 », poursuit le journal.

Toute une page sportive est ensuite consacrée au pilote où l'on souligne qu'il a réfuté toutes les accusations de la FIA par ce qu'il considère avoir été « traité comme un criminel, ce qui est inacceptable ».

« C'est comme le premier jour du Grand Prix de Hongrie, il n'y a aucune traction », notait Mansell. Mais justement, ce dernier ne l'avait-il pas emporté à Budapest ?

Et puis les surprises sont toujours possibles. Alessandro Nannini (Benetton Ford) y croit depuis son succès inespéré de Suzuka, au Japon, il y a quinze jours. Sans parler d'un autre Italien, PierLuigi Martini (Minardi), en évidence hier grâce à ses pneus Pirelli. Des pneus qui pourraient bien être la clé de la réussite demain.

Par ailleurs, après les sanctions prononcées à son encontre par le tribunal d'appel de la FIA (Fédération internationale de l'automobile), Ayr-

ton Senna envisage d'abandonner la Formule-1, titraient hier à la première page « Les constructeurs de la F-1 vont attaquer la FIA » et, « Le Brésilien dit presque adieu aux courses », dans ses pages intérieures où il précise que les « yeux pleins de larmes », Senna a dit qu'il devra « réfléchir longuement et que le temps sera son meilleur allié ».

Pour le quotidien Folha de Sao Paulo, « La punition de Senna domine l'ambiance de la clôture de la saison 89 » et écrit que la « victoire d'Alain Prost a un goût amer et que le Français ne s'avoue pas son triomphe comme il le voulait ».

AVIS PUBLICS

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION LES SYSTÈMES DE MAINTENANCE COVEK INC. Prenez avis que la compagnie LES SYSTÈMES DE MAINTENANCE COVEK INC. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre. MONTREAL, le 30 octobre 1989 de Grandpré, Godin, Avocats.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION Prenez avis que la compagnie: MARCHÉ D'ALIMENTATION C.P. INC. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre. MONTREAL, le 30 octobre 1989 de Grandpré, Godin, Avocats.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION Prenez avis que la compagnie: MARCHÉ D'ALIMENTATION C.L.C. INC. demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre. MONTREAL, le 30 octobre 1989 de Grandpré, Godin, Avocats.

AVIS est donné que Wendy Faria Polatshek, étudiante et domiciliée au 31 Holly Road, Hampstead, Québec, s'adresse au Ministre de la Justice pour un changement de nom à Wendy Faria Polachek. Date à Montréal, ce 25ième jour d'octobre 1989 PHILLIPS & VINEBERG 5, Place Ville-Marie Suite 1700 Montréal (Québec) H3B 2G2

AVIS est donné que Gary Earl Polatshek, étudiant, résidant et domicilié au 51 Berville, apt. 210, Ile-Des-Sœurs, H3E 1M2, Québec, s'adresse au Ministre de la Justice pour un changement de nom à Gary Earl Polachek. Date à Montréal, ce 25ième jour d'octobre 1989 PHILLIPS & VINEBERG 5, Place Ville-Marie Suite 1700 Montréal (Québec) H3B 2G2

AVIS est par les présentes donné que SHIRLEY YAKINS, sans emploi, résidant et domiciliée au 2630, rue St-Zotique, appartement 15, des cité et district de Montréal, s'adressera au Ministre de la Justice afin d'obtenir un certificat lui permettant de changer son nom en celui de SHIRLEY LAPORTE. MONTREAL, le 24 octobre 1989 Toulet, Bushy, Turgeon & Blackburn Procureurs de la requérante.

AVIS DE RÉQUÊTE POUR PERMISSION D'ABANDONNER LA CHARTRE AVIS est, par les présentes, donné que la compagnie « LES INMEUBLES MARGUERITE INC. », demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission d'obtenir sa dissolution. MONTREAL, le 1er novembre 1989 Le président, E. JOHN LECHTER.

AVIS est donné que Lori-Ellen Polatshek, étudiante, résidant et domiciliée au 31 Holly Road, Hampstead, Québec, s'adresse au Ministre de la Justice pour un changement de nom à Lori-Ellen Polachek. Date à Montréal, ce 25ième jour d'octobre 1989 PHILLIPS & VINEBERG 5, Place Ville-Marie Suite 1700 Montréal (Québec) H3B 2G2.

AVIS est par les présentes donné que le contrat de vente en date du 18 novembre 1988 à LA BANQUE TORONTO-DOMINION de toutes dettes, présentes ou futures, payables à 150260 CANADA INC. a été enregistré au bureau d'enregistrement de la division d'enregistrement de Montréal, le 16e jour de décembre 1988, sous le numéro 4105056. Ce 20ième jour d'octobre, 1989 LA BANQUE TORONTO-DOMINION

AVIS est donné que Wendy Faria Polatshek, étudiante et domiciliée au 31 Holly Road, Hampstead, Québec, s'adresse au Ministre de la Justice pour un changement de nom à Wendy Faria Polachek. Date à Montréal, ce 25ième jour d'octobre 1989 PHILLIPS & VINEBERG 5, Place Ville-Marie Suite 1700 Montréal (Québec) H3B 2G2

AVIS est par les présentes donné que SHIRLEY YAKINS, sans emploi, résidant et domiciliée au 2630, rue St-Zotique, appartement 15, des cité et district de Montréal, s'adressera au Ministre de la Justice afin d'obtenir un certificat lui permettant de changer son nom en celui de SHIRLEY LAPORTE. MONTREAL, le 24 octobre 1989 Toulet, Bushy, Turgeon & Blackburn Procureurs de la requérante.

AVIS PUBLIC Soyez avis que GILLES GIRARD, asquité de tuteur à SANDRA et VINCENT GIRARD, 6267, De Juronville, Montréal, Québec, légataires universels résidaires de leur mère GINETTE DERY, 8376, Perras, Montréal, Québec, a déposé le 24 novembre 1989, à l'acte de cette succession sous bénéfice d'inventaire selon acte reçu devant Me Serge Magnan, Notaire, le 13 octobre 1989, et enregistré à Montréal, le 24 octobre 1989, sous le numéro 4210614.

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTREAL NO. 500-12-18349-899 COUR SUPERIEURE (Famille) (Divorce) PRESENT PRONOTAIRES-ADJOINT MORIS DANILLO CHINCILLA, Partie demanderesse c. MERCEDES ELVIRA MURCIA, Partie défenderesse

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTREAL NO. 500-04-003292-894 COUR SUPERIEURE (Famille) PRESENT PRONOTAIRES-ADJOINT JORDAN LUZILMA DE MARTINEZ, Partie demanderesse c. JUAN RAMON MARTINEZ, Partie défenderesse

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTREAL NO. 500-04-003292-894 COUR SUPERIEURE (Famille) PRESENT PRONOTAIRES-ADJOINT KATARZYNA BORON, Partie demanderesse c. KRZYSZTOF TOMASZEWSKI, Partie défenderesse

AVIS est donné que Wendy Faria Polatshek, étudiante et domiciliée au 31 Holly Road, Hampstead, Québec, s'adresse au Ministre de la Justice pour un changement de nom à Wendy Faria Polachek. Date à Montréal, ce 25ième jour d'octobre 1989 PHILLIPS & VINEBERG 5, Place Ville-Marie Suite 1700 Montréal (Québec) H3B 2G2

AVIS est par les présentes donné que SHIRLEY YAKINS, sans emploi, résidant et domiciliée au 2630, rue St-Zotique, appartement 15, des cité et district de Montréal, s'adressera au Ministre de la Justice afin d'obtenir un certificat lui permettant de changer son nom en celui de SHIRLEY LAPORTE. MONTREAL, le 24 octobre 1989 Toulet, Bushy, Turgeon & Blackburn Procureurs de la requérante.

AVIS PUBLIC Soyez avis que GILLES GIRARD, asquité de tuteur à SANDRA et VINCENT GIRARD, 6267, De Juronville, Montréal, Québec, légataires universels résidaires de leur mère GINETTE DERY, 8376, Perras, Montréal, Québec, a déposé le 24 novembre 1989, à l'acte de cette succession sous bénéfice d'inventaire selon acte reçu devant Me Serge Magnan, Notaire, le 13 octobre 1989, et enregistré à Montréal, le 24 octobre 1989, sous le numéro 4210614.

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTREAL NO. 500-04-003292-894 COUR SUPERIEURE (Famille) (Divorce) PRESENT PRONOTAIRES-ADJOINT MORIS DANILLO CHINCILLA, Partie demanderesse c. MERCEDES ELVIRA MURCIA, Partie défenderesse

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTREAL NO. 500-04-003292-894 COUR SUPERIEURE (Famille) PRESENT PRONOTAIRES-ADJOINT JORDAN LUZILMA DE MARTINEZ, Partie demanderesse c. JUAN RAMON MARTINEZ, Partie défenderesse

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE MONTREAL NO. 500-04-003292-894 COUR SUPERIEURE (Famille) PRESENT PRONOTAIRES-ADJOINT KATARZYNA BORON, Partie demanderesse c. KRZYSZTOF TOMASZEWSKI, Partie défenderesse

AVIS est par les présentes donné que SHIRLEY YAKINS, sans emploi, résidant et domiciliée au 2630, rue St-Zotique, appartement 15, des cité et district de Montréal, s'adressera au Ministre de la Justice afin d'obtenir un certificat lui permettant de changer son nom en celui de SHIRLEY LAPORTE. MONTREAL, le 24 octobre 1989 Toulet, Bushy, Turgeon & Blackburn Procureurs de la requérante.

AVIS est par les présentes donné que SHIRLEY YAKINS, sans emploi, résidant et domiciliée au 2630, rue St-Zotique, appartement 15, des cité et district de Montréal, s'adressera au Ministre de la Justice afin d'obtenir un certificat lui permettant de changer son nom en celui de SHIRLEY LAPORTE. MONTREAL, le 24 octobre 1989 Toulet, Bushy, Turgeon & Blackburn Procureurs de la requérante.

AVIS PUBLIC Soyez avis que GILLES GIRARD, asquité de tuteur à SANDRA et VINCENT GIRARD, 6267, De Juronville, Montréal, Québec, légataires universels résidaires de leur mère GINETTE DERY, 8376, Perras, Montréal, Québec, a déposé le 24 novembre 1989, à l'acte de cette succession sous bénéfice d'inventaire selon acte reçu devant Me Serge Magnan, Notaire, le 13 octobre 1989, et enregistré à Montréal, le 24 octobre 1989, sous le numéro 4210614.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS est par les présentes donné que NICOLE DUBUC, infirmière, demeurant au 725 De Roussillon, appartement 605, Longueuil, Québec, épouse de Florent Guy, demeurant au 324 De Drex, Laval, Québec, épouse de IRANO DUBUC et ANNETTE LA-COSTE, retraités, tous deux demeurant au 286 Westward, Rosemère, Québec, Seuls héritiers légitimes de feu Jacques Dubuc, en son vivant menuisier, domicilié au 470 Stage Coach Road, Brome, où il est décédé le vingt-cinq juillet mil neuf cent quatre-vingt-neuf, sans laisser de testament, ont accepté la succession dudit Jacques Dubuc, sous bénéfice d'inventaire aux termes d'un acte exécuté devant Me Cindy Gilbert, notaire, 4001 Crémazie Est, Montréal, Québec, daté le seize août mil neuf cent quatre-vingt-neuf et enregistré au bureau de la division d'enregistrement de Brome, le 23 août 1989, sous le numéro 152785.

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE Dans l'affaire de la faillite de: FRANCINE TRÉPANIÉ, sans emploi, demeurant au 1495, Holy Cross, Montréal, Québec H4E 1Z9 Débitrice

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE Dans l'affaire de la faillite de: FRANCINE TRÉPANIÉ, sans emploi, demeurant au 1495, Holy Cross, Montréal, Québec H4E 1Z9 Débitrice

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE Dans l'affaire de la faillite de: FRANCINE TRÉPANIÉ, sans emploi, demeurant au 1495, Holy Cross, Montréal, Québec H4E 1Z9 Débitrice

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE Dans l'affaire de la faillite de: FRANCINE TRÉPANIÉ, sans emploi, demeurant au 1495, Holy Cross, Montréal, Québec H4E 1Z9 Débitrice

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE Dans l'affaire de la faillite de: FRANCINE TRÉPANIÉ, sans emploi, demeurant au 1495, Holy Cross, Montréal, Québec H4E 1Z9 Débitrice

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE Dans l'affaire de la faillite de: FRANCINE TRÉPANIÉ, sans emploi, demeurant au 1495, Holy Cross, Montréal, Québec H4E 1Z9 Débitrice

AVIS est par les présentes donné que FRANCINE TRÉPANIÉ a fait cession de ses biens le 27ième jour d'octobre 1989 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 9ième jour de novembre 1989 à 11h15 au bureau du syndic au 1200, boul. St-Martin ouest, suite 200, dans la ville de Laval, province de Québec. Daté de Laval, ce 4ième jour de novembre 1989. JEAN ROBILLARD, c.a., Responsable de l'actif

AVIS est par les présentes donné que FRANCINE TRÉPANIÉ a fait cession de ses biens le 27ième jour d'octobre 1989 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 9ième jour de novembre 1989 à 11h15 au bureau du syndic au 1200, boul. St-Martin ouest, suite 200, dans la ville de Laval, province de Québec. Daté de Laval, ce 4ième jour de novembre 1989. JEAN ROBILLARD, c.a., Responsable de l'actif

AVIS est par les présentes donné que FRANCINE TRÉPANIÉ a fait cession de ses biens le 27ième jour d'octobre 1989 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 9ième jour de novembre 1989 à 11h15 au bureau du syndic au 1200, boul. St-Martin ouest, suite 200, dans la ville de Laval, province de Québec. Daté de Laval, ce 4ième jour de novembre 1989. JEAN ROBILLARD, c.a., Responsable de l'actif

AVIS est par les présentes donné que FRANCINE TRÉPANIÉ a fait cession de ses biens le 27ième jour d'octobre 1989 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 9ième jour de novembre 1989 à 11h15 au bureau du syndic au 1200, boul. St-Martin ouest, suite 200, dans la ville de Laval, province de Québec. Daté de Laval, ce 4ième jour de novembre 1989. JEAN ROBILLARD, c.a., Responsable de l'actif

AVIS est par les présentes donné que FRANCINE TRÉPANIÉ a fait cession de ses biens le 27ième jour d'octobre 1989 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 9ième jour de novembre 1989

SPORTS

Pederson, Cristofoli et Dufresne retournent à Sherbrooke

François Lemenu
de la Presse Canadienne

LE CANADIEN a rétrogradé, hier, Mark Pederson, Ed Cristofoli et Donald Dufresne à son club-école de Sherbrooke dans la Ligue américaine.

Les deux premiers, qui avaient été rappelés des Canadiens par mesure d'urgence, ont été retournés à la suite du retour au jeu de Shayne Corson et Tom Chorske. Quant à Dufresne, il a été envoyé à Sherbrooke le temps du week-end où il pourra retrouver sa forme en disputant trois matchs en autant de soirs. Il reviendra à Montréal lundi et il pourrait prendre part au match contre les Blues de St. Louis.

Dufresne a subi une séparation à l'épaule gauche lors du premier match de la saison face aux Whalers à Hartford. Durant son absence, Pat Burns a tenté différentes combinaisons à la ligne bleue mais sans trop de succès. Eric Desjardins et Jyrki Lumme n'ont jamais été en mesure de remplir adéquatement le rôle de sixième défenseur. Hier, l'entraîneur du Tricolore a dit avoir hâte de retrouver Dufresne dans sa formation.

« Il va nous aider au niveau de la robustesse », a indiqué Burns qui aime bien le patineur originaire de Québec.

Depuis près d'un mois, on a pu beaucoup parler de Dufresne même s'il a été l'un des meilleurs au camp d'entraînement. Au cours de cette période, la presse s'est plutôt attardée à commenter les absences de Mike McPhee, Brian Skrudland, Claude Lemieux et Guy Carbonneau.

Pourtant, les derniers matchs viennent de confirmer que Dufresne a sa place chez les Canadiens. Jeudi contre Buffalo, Lumme a commis une grosse erreur en se faisant soustraire le disque par Pierre Turgeon juste devant le filet de Patrick Roy. Mike Hartman a profité pour marquer. Il y a deux semaines, c'est Desjardins qui ratait un jeu au centre de la patinoire en fin de troisième période. Les Capitals de Washington avaient alors créé l'égalité avant de l'emporter en prolongation.

Dufresne n'est pas un défenseur spectaculaire. Mais il est fiable dans sa zone, comme l'était Rick Green. Burns apprécie ce genre de défenseur.

Dufresne a maintenant terminé sa convalescence et il s'entraîne avec le Canadien depuis quelques jours déjà. À Sherbrooke, il aura l'occasion d'affronter deux fois les Mariners du Maine, la filiale des Bruins, ainsi que les Bears de Hershey, le club-école des Flyers. « Ce sont deux clubs possédant beaucoup d'expérience. Là-bas, Dufresne devrait retrouver rapidement son synchronisme », a laissé entendre Burns.

Celui-ci s'est dit satisfait du travail de Pederson lors de son court passage à Montréal. Le jeune homme a disputé sept matchs et il a récolté deux aides.

« Pederson n'est pas loin de la Ligue nationale, a dit son entraîneur. Il est solide et il effectue du bon travail le long des rampes et dans les coins de patinoire ».

Les Rangers, un bon test pour le Canadien

La défensive du Tricolore devra surveiller Leetch et Sandstrom

François Lemenu
de la Presse Canadienne

LA TROUPE de Pat Burns subira un bon test ce soir au Forum en affrontant les Rangers de New York. Les joueurs du nouvel entraîneur Roger Neilson n'ont subi que deux défaites cette saison et ils occupent le premier rang du classement général.

Une belle surprise. « C'est une équipe qui joue bien. Les Rangers ne font rien de bien spectaculaire et ils ne provoquent pas grand-chose. Mais ils sont patients. C'est sans doute leur plus belle qualité », analysait hier Pat Burns.

« Contre les Rangers, il n'est pas question de tenter de longues passes et de chercher à faire des grands jeux. Ce sera plutôt du hockey simple. Le travail opposé au travail. Chose certaine, il faudra éviter de jouer le match dans notre territoire comme on l'a fait face aux Sabres », a-t-il ajouté.

Jeudi dans la victoire de 6-1 des Rangers sur les Nordiques de Québec, Brian Leetch a inscrit deux buts.

Selon Burns, Leetch est aux Rangers ce que Raymond Bourque est aux Bruins et Chris Chelios au Canadien. C'est dire qu'il estime beaucoup ce jeune défenseur qui, l'an dernier, méritait le trophée Calder remis à la meilleure recrue.

Le Suédois Tomas Sandstrom est quant à lui le meilleur pointeur de l'équipe avec 17 points dont neuf buts.

Selon Brian Hayward, Sandstrom est l'un des bons attaquants du circuit, un joueur qu'un gardien doit toujours avoir à l'œil.

« Il me fait beaucoup penser à Stéphane Richer, explique Hayward. Il est très fort physiquement en plus d'être un solide patineur. Il possède aussi un excellent tir. Les défenseurs doivent être très vigilants lorsque Sandstrom est sur la glace. C'est un marqueur redoutable », a précisé Hayward.

■ Pat Burns a eu un long soupir en apercevant la meute de journalistes et de caméraman qui l'attendaient pour sa rencontre quotidienne avec les gens des médias. Il y avait en effet une douzaine de personnes installées dans la petite pièce qui sert de salon aux épouses et amies des joueurs les jours de match. Le choc passé, l'entraîneur du Canadien aura été finalement d'un commerce fort agréable. Il a d'ailleurs déridé l'assistance alors qu'il devisait sur la précarité du poste d'entraîneur dans la Ligue nationale.

« Les entraîneurs sont comme des pilotes de guerre, a-t-il dit. Comme eux, on ne sait jamais si on va revenir ». À quelqu'un qui lui demandait combien de parties un entraîneur peut-il perdre ou gagner en une saison, Burns a répondu que l'apport d'un coach était finalement assez négligeable lors d'une rencontre. « Tout se passe tellement vite qu'un entraîneur n'a pas vraiment le temps de changer le plan du match. Contrairement à un gérant au baseball, un entraîneur de hockey n'a pas le temps de réfléchir après chaque lancer. Au baseball, le jeu est lent et il est toujours arrêté. Et puis au hockey, on a pas une septième manche pour s'étirer et se dégourdir les jambes ».

■ Tom Chorske effectuera un retour au jeu ce soir face aux Rangers. Le jeune homme a raté quatre parties en raison d'une blessure à une hanche. Pat Burns s'attend à un meilleur effort de la part de cet Américain qui a connu un excellent camp d'entraînement avant de subir une baisse de rendement. « Je m'attends à beaucoup de lui et il devra m'en donner. Chorske est très bon à l'entraînement mais je veux qu'il travaille aussi fort lors des matchs ». Pour Chorske, les prochaines rencontres seront très importantes pour la suite de sa carrière. Avec le retour prochain de Brian Skrudland et de Mike McPhee, Chorske risque de se retrouver sur la corde raide si son rendement de s'améliore pas. Actuellement, il se retrouve derrière Jocelyn Lemieux et une performance

ordinaire pourrait lui valoir un billet pour Sherbrooke. Il aura sa chance dès ce soir. À lui de ne pas la rater.

■ Brian Skrudland et Mike McPhee reprendront l'entraînement la semaine prochaine.

■ Jocelyn Lemieux a l'œil droit tout tuméfié à la suite de son combat de jure face à Robert Ray des Sabres de Buffalo. Mais cela n'empêche pas le frère de l'autre d'avoir un excellent moral par les temps qui courent.

■ Les Rangers se présenteront au Forum privés de quelques bons éléments. Carey Wilson, Corey Millen, Paul Cyr, Normand Rochefort et David Shaw sont tous sur la touche pour des périodes de temps plus ou moins prolongées. L'absence de Wilson, un centre, risque de se faire sentir. Le joueur des Rangers a subi une déchirure ligamentaire au genou gauche le 28 octobre dernier et il sera indisponible pour les neuf prochaines se-

maines. Pour compenser la perte de Wilson, les Rangers sont allés chercher le jeune Dave Archibald, des North Stars du Minnesota, cédant en retour Jayson More. Shaw a pour sa part subi une luxation à l'épaule droite jeudi contre Québec et il sera tenu à l'écart du jeu pour une durée de deux semaines.

■ John Ogradnick est-il en train de redevenir le marqueur de 50 buts que l'on a connu alors qu'il portait les couleurs des Red Wings de Detroit ? Toujours est-il que « Johnny O » a déjà inscrit 10 buts, un sommet qu'il partage chez les Rangers avec la recrue Darren Turcotte.

■ Après 14 parties, les Rangers ont accumulé quatre points de plus qu'à pareille date l'an dernier. Voilà qui n'est pas un mince exploit puisque les Rangers de Michel Bergeron avaient aussi connu un très bon départ (8-5-1).

Piniella à la barre des Reds de Cincinnati

CINCINNATI (AP) — Les Reds de Cincinnati ont mis un point final à l'ère Pete-Rose en embauchant Lou Piniella à titre de gérant, hier, et ils espèrent que l'ancien des Yankees de New York leur permettra de prendre un nouveau départ après une saison entachée de scandales.

Piniella a obtenu un contrat de trois ans et il touchera \$ 350,000 annuellement après avoir passé les 16 dernières saisons avec les Yankees à titre de joueur, d'entraîneur, de gérant et de directeur général.

Piniella portait le dossier 14 quand il évoluait pour les Yankees. Il remplace le plus fameux dossier 14 de l'histoire de Cincinnati.

Rose a été banni du baseball le 24 août dernier pour avoir parié sur les résultats des matches de baseball. Tommy Helms avait assuré l'intérim.

Dès la première journée du camp d'entraînement, les Reds ont vécu un véritable cauchemar. À tous les jours, de nouvelles histoires concernant les habitudes de parieur de Rose éclataient dans les journaux ou à la télévision. L'équipe a mal joué, terminant au cinquième rang de la section Ouest de la Ligue nationale avec un dossier de 75-87 après avoir terminé au deuxième rang au cours de chacune des quatre années précédentes.

Piniella mentionne qu'il ne s'inquiète nullement du fait qu'il hérite d'une équipe qui vient de connaître une saison atroce.

« Non, pas du tout. C'est un nouveau départ, a dit Piniella lors d'une conférence de presse. La chose la

plus importante est de donner une attitude positive aux joueurs dès le début du camp d'entraînement. Et je ne pense pas que nous aurons des problèmes d'altitude ».

Piniella a tenu à remercier le propriétaire des Yankees George Steinbrenner de lui avoir permis d'accepter les offres des Reds. Piniella avait un contrat personnel avec Steinbrenner, qui était valide pour encore deux ans.

Il avait déjà dirigé les Yankees à deux reprises et a révélé hier qu'il ne voulait pas redevenir gérant des Bombardiers du Bronx.

« C'est pleinement suffisant de gérer une équipe deux fois, a-t-il dit. Il était temps pour moi de me retrouver ailleurs. Je crois que j'ai fait du bon travail avec les Yankees. Le propriétaire s'est montré quelque peu impatient par moment, mais c'est son privilège ».

Avec les Yankees, Piniella a conservé un dossier de 224-193.

Piniella devient ainsi le 41e gérant de l'histoire des Reds.

Il aime bien ce qu'il a vu des Reds la saison dernière. « Cette équipe a de très bons lanceurs, beaucoup de bons jeunes bras. J'hérite d'une bonne équipe. Ce n'est pas une équipe qui est en reconstruction. C'est une équipe qui peut remporter le championnat l'an prochain ».

Par ailleurs, Piniella a mentionné que les Reds n'avaient pas à s'inquiéter de ses habitudes de parieur. « Je vais à la piste de courses une fois de temps à temps, mais ne vous inquiétez pas, ce n'est pas une de mes priorités ».

LES BLUES AU COLISÉE CET APRÈS-MIDI

L'absence de Brown peut faire mal aux Nordiques

Mario Leclerc
de la Presse Canadienne

QUÉBEC — Pour la première fois depuis la mise à l'écart de son défenseur, l'entraîneur des Nordiques Michel Bergeron a admis, hier, qu'il y avait un certain risque de perdre des

points au classement en ne faisant pas appel à Jeff Brown.

Questionné à ce sujet, le Tigre ne s'est pas faufilé.

« Il n'y a aucun doute dans mon esprit que Jeff est un hockeyeur exceptionnellement talentueux. Je le place d'ailleurs dans la catégorie de James Patrick et Brian Leetch à New York. C'est pourquoi je reconnais qu'il y a

des risques de perdre des points au classement sans sa présence. Mais je n'accepterai pas qu'il offre 50 % de son potentiel et qu'il se sente à l'aise comme cela », a-t-il expliqué.

Le pilote des Nordiques a répété qu'il avait besoin de son défenseur étoilé pendant les 60 minutes d'un match.

« Nous en avons besoin au sein des unités spéciales mais aussi quand la rencontre devient serrée. Il est trop talentueux pour qu'on accepte des demi-mesures de sa part », a-t-il plaidé.

Bergeron s'est cependant refusé, hier, à clarifier la situation de son défenseur.

« Je ne peux parler de statu quo pour l'instant. Nous aurons une réunion au cours de l'après-midi et les choses pourraient changer. C'est pourquoi je préfère ne pas me prononcer sur la question immédiatement », a-t-il dit en laissant présager un dénouement au problème.

Sans le dire ouvertement, Bergeron ne semble pas avoir apprécié le traitement qu'a réservé la presse québécoise au dossier Jeff Brown.

Bergeron a même perdu son sang-froid, hier, quand un journaliste a noté que, pour la première fois depuis sa « suspension », Brown avait l'air préoccupé. Ce à quoi un autre scribe a répondu que Brown n'en était pas à sa première démonstration de comédien. Le Tigre a alors explosé.

« Je ne commenterai pas cela. Si vous croyez ce que vous dites, écrivez-le. Au cours des derniers jours, j'ai entendu des choses ici mais je n'ai pas lu la même version dans les journaux », a-t-il vociféré.

À la défense de Bergeron, on doit admettre que Brown s'accommode très bien de passer pour un martyr par les temps qui courent.

D'ailleurs, le défenseur originaire d'Ottawa tient un langage fort différent sur la ville de Québec, sur l'équipe des Nordiques et sur la direction selon qu'il soit en présence de microphones ou pas.

■ Le gardien Vincent Riendeau disputera son premier match de la saison cet après-midi face aux Nordiques au Colisée. Riendeau a subi une fracture à un doigt quelques jours avant le début de la campagne et a dû s'absenter jusqu'à la semaine dernière. « Le Colisée représente un bon endroit pour moi pour reprendre la compétition car j'avais connu beaucoup de succès à mon dernier match ici l'an dernier », a rappelé le gardien

originaire de Saint-Hyacinthe qui avait remporté sa première victoire dans la LNH (5-2) contre les Nordiques au Colisée l'an dernier. Rien de plus d'ailleurs mérité trois gains en trois matchs contre les Fleurdelisés en 1988-89. Par ailleurs, l'ex-gardien des Voltigeurs de Drummondville s'attend à ce que la direction des Blues procède à une transaction impliquant un gardien incessamment.

TOURNOI DE PARIS

Une leçon de tennis signée McEnroe

Il affrontera Boris Becker en demi-finale

PARIS (AFP) — L'Américain John McEnroe, tête de série no 3, a donné hier soir en quarts de finale du tournoi de Paris une véritable leçon de tennis à son compatriote Michael Chang en l'éliminant en deux sets, 6-4, 6-3.

Le vainqueur de Roland-Garros n'a pas pesé lourd devant l'ancien numéro un mondial et a montré une nouvelle fois les limites de son jeu quand il n'évolue pas sur terre battue.

Il faut dire que McEnroe a été particulièrement brillant, tant au service et à la volée, mais aussi en accélérations de revers depuis la ligne de fond ou en montant au filet.

Très concentré, McEnroe a pratiquement réussi à sans-faute devant Chang, qui n'a réussi qu'à lui prendre deux services, un dans chaque set, profitant de légers passages à vide de son illustre aîné.

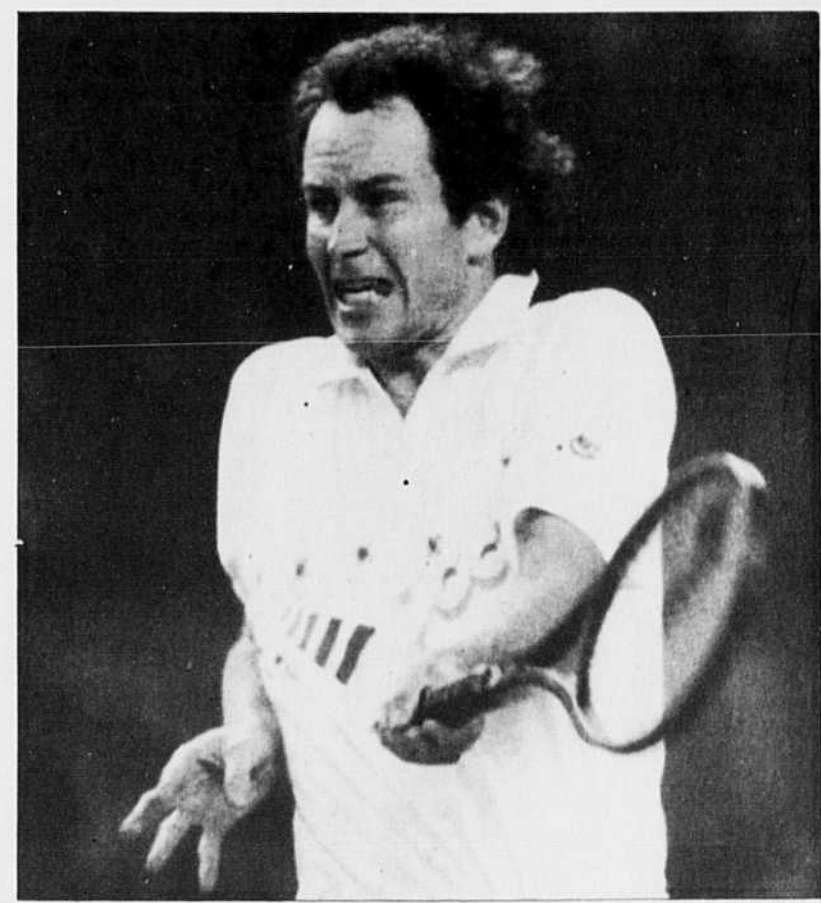
Chang, malgré un jeu de défense extraordinaire, qui lui permit de rattraper des balles impossibles, a été constamment débordé.

Aujourd'hui, en demi-finale, McEnroe, quatrième joueur mondial, aura la lourde tâche d'affronter l'Allemand de l'Ouest Boris Becker, deuxième à l'ATP, et dont la puissance l'a toujours gêné. McEnroe a cependant de bonnes chances contre l'Allemand, qui a connu des matches très difficiles pour parvenir à ce stade de la compétition.

Les jours se suivent et se ressemblent pour Boris Becker, tête de série no 1 du tournoi de Paris. Comme la veille contre le Français Guy Forget en 8e de finale, l'Allemand de l'Ouest, 2e joueur mondial, a dû en effet disputer hier trois sets extrêmement accrochés contre l'Australien Wally Masur, beaucoup moins fort que lui sur le papier.

Il a ainsi dû de nouveau batailler pendant plus de trois heures pour battre Masur en quarts de finale, 6-7 (2/6), 6-4, 7-6 (8/6), sa « bête noire », 66e au classement mondial et issu des qualifications. À l'exception des points des jeux décisifs, ce score est exactement le même que celui du match contre Forget. C'est dire combien la bataille a fait rage.

Il faut dire que Masur n'est pas n'importe qui. L'Australien, qui avait éliminé Becker au 2e tour des Internationaux d'Australie en 1987, avait fait preuve d'une excellente forme depuis le début de la semaine, éliminant tour à tour l'Américain Ke-



John McEnroe a donné une véritable leçon de tennis à Michael Chang, hier, en l'éliminant en deux sets, 6-4 et 6-3.

vin Curren et l'Argentin Alberto Mancini.

Attaquant-né et très à l'aise sur surface rapide, mais aussi capable de tenir l'échange du fond du court, il était clair que Masur allait poser des problèmes à son adversaire, qui rentrait de surcroît la compétition officielle après sept semaines d'interruption.

Masur fit ainsi le break dès le 3e jeu de la première manche pour mener 3-1, puis 5-3. À 5-4, Becker regagna son service perdu pour revenir à 5 jeux partout. Après avoir remporté son engagement sur jeu blanc, l'Allemand posséda trois balles de sets qu'il ne put concrétiser. Dans le jeu décisif, Masur réussit un mini-break d'entrée et l'emporta facilement 7 points à 2.

Le deuxième set tourna vite à l'avantage de Becker qui, grâce à un break dans le 7e jeu, bouclà la man-

che sur le score de 6 jeux à 4.

Dans le troisième set, Becker donna enfin l'impression de tenir la victoire dans sa raquette, lorsque menant 5-3 sur son service il servit pour le match à 40-30. Mais il sortit un coup droit sur un beau retour de Masur.

Les deux hommes parvinrent de nouveau au jeu décisif. Becker, qui n'est jamais aussi fort que lorsqu'il a le dos au mur, se détacha par 5 points à 2 grâce à son service retrouvé.

Mais c'était sans compter avec le fameux fighting spirit de l'Australien qui revint à 5-5. À 6-5, Becker eut une deuxième balle de match qu'il perdit à nouveau. La troisième balle de match de l'Allemand fut la bonne. Il remporta le jeu décisif par 8 points à 6 et la partie, avec seulement deux petits points de plus que Masur!



Jean-Luc
DUGUAY

▲ Hors-jeu

Chroniqueur en Floride

Notre vaillant chroniqueur hebdomadaire, Jean-Luc Duguay, qui n'a aucun lien de parenté avec Ron-le-hockeyeur — l'a-t-on déjà dit ? —, a dû prendre la prochaine quinzaine de congé, n'ayant pu se rétablir adéquatement de sa dernière sortie dans le pittoresque et aventureux monde de la lutte entre les câbles.

Il est vrai que notre Duguay a presque reçu un coup de béquille lors d'une échauffourée qui a éclaté près de lui. Néanmoins, Duguay, grand admirateur de Ron Fournier, l'ex-arbitre qui a un penchant pour l'analyse, a récemment réitéré son intention d'assister au prochain gala de la WWF au Forum et de nous en livrer les grandes lignes.

Sa chronique, à notre grand plaisir, reviendra le vendredi 17 novembre.

HOCKEY

Ligue nationale

Jeu de

Buffalo 4, Montréal 3
Rangers 6, Québec 1
Boston 5, Los Angeles 4
Pittsburgh 5, Islanders 2
Chicago 4, Minnesota 3

Hier

Hartford à Detroit
Toronto à Wash'ton
Calgary à Edmonton
Winnipeg à Vancouver

Ce soir

St. Louis à Québec

Buffalo à Boston
Los Angeles à Hartford
Detroit à Islanders
Rangers à Montréal
New Jersey à Calgary
Phil'phie à Toronto
Pittsburgh à Edmonton
Chicago à Minnesota

Dimanche

Wash'ton à Québec
Los Angeles à Buffalo

Islanders à Phil'phie

Winnipeg à Chicago

Pittsburgh à Vancouver

Lundi

St. Louis à Montréal
Detroit à Rangers
Minnesota à Toronto
Edmonton à Calgary

Mardi

Washington à Islanders

Mercredi

Montréal à Rangers
Buffalo à Hartford
Québec à New Jersey
Vancouver à Winnipeg

LIGUE NATIONALE

Conférence Prince-de-Galles

Section Charles Adams

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
MONTRÉAL	16	9	7	0	51	43	18
BUFFALO	13	8	4	1	47	39	17
BOSTON	13	6	6	1	39	40	13
HARTFORD	14	6	7	1	44	46	13
QUÉBEC	13	3	9	1	46	57	7

Section Lester Patrick

	pj	g	p	n	bp	bc	pts
RANGERS NY	14	9	2	3	59	40	21
NEW JERSEY	13	6	5	2	50	49	14
PITTSBURGH	13	4	7	3	48	59	10
ISLANDERS NY	13	3	7	3	43	52	9
WASHINGTON	13	3	7	3	38	46	9
PHILADELPHIE	12	3	7	2	40	45	8

Les meneurs

Parties d'hier non incluses

	b	a	pts
Nieuw'dyk, Cal.	13	14	27
Gretzky, LA	9	17	26
Makarov, Cal.	3	20	23
Kurri, Edm.	11	11	22
Messier, Edm.	10	12	22
Nicholls, LA	10	12	22
Yzerman, Det.	8	14	22
Lemieux, Pit.	6	15	21
Murray, Chi.	10	10	20
Turgeon, Buf.	6	14	20
Hull, St.L.	13	6	19
Stastny, Qué.	7	12	19
Bourque, Bos.	1	18	19
Marois, Tor.	10	8	18
Broten, Min.	6	12	18
Reinhart, Van.	5	13	18
San'trom, Ran.	9	8	17
Shanahan, N.J.	8	9	17
Gartner, Min.	7	10	17
Richer, Mtl.	5	12	17
MacInnis, Cal.	3	14	17
Roberts, Cal.	12	4	16
Turcotte, Ran.	10	6	16
Verbeek, Har.	9	7	16
Francis, Har.	8	8	16
Leeman, Tor.	7	9	16
Maclelan, N.J.	7	9	16

FOOTBALL

Ligue nationale

Dimanche

Buffalo à Atlanta
Chicago à Green Bay
Cleveland à Tampa Bay
Detroit à Houston
Indianapolis à Miami
Rams de LA au Minnesota
Jets de NY en Nouvelle-Angleterre
Seattle à Kansas City
Cincinnati à Raiders de LA
Giants de NY à Phoenix
Philadelphie à San Diego
Pittsburgh à Denver
Dallas à Washington

Lundi

Nouvelle-Orléans à San Francisco

On trouve de tout... même un ami

Jours BONIS

JEAN COUTU

<p>Personnelle BLANC-WHITE papier hygiénique 4 rouleaux</p>	<p>4 ampoules 4 ampoules</p>	<p>12 sacs à ordures pour la cuisine</p>	<p>10 sacs à ordures pour l'extérieur</p>	<p>LITIERE POUR CHAT 4 Kg + 1 Kg CAT BOX LITTER</p>
99	169	2/139	139	139
<p>Personnelle Papier hygiénique 2 épaisseurs 4 rouleaux</p> <p>Super Economie</p>	<p>Personnelle ULTRA Couches jetables 28, 32, 44 ou 60</p>	<p>Personnelle ULTRA Couches jetables 28, 32, 44 ou 60</p>	<p>Personnelle A l'achat d'un paquet de couches Personnelle, obtenez 40 serviettes humides épaisses pour seulement 99¢. Valeur de 2.39</p>	<p>Personnelle Serviettes humides épaisses, 40</p>
99	899	899	99	99
<p>Multivitamines et minéraux RÉGULIERS 100 + 30 JUNIOR 60 FORTES 100 + 30</p>	<p>Personnelle Cure-Oreilles 400 + 80</p>	<p>Personnelle Cure-oreilles</p>	<p>Personnelle 100 de plus Shampoing ou revitalisant reflets et corps</p>	<p>Personnelle Shampoing ou revitalisant reflets et corps</p>
599	219	219	199	199

<p>Duncan Hines White De Luxe Blanc</p>	<p>DUNCAN HINES Mélange à gâteaux, 500 g</p>	<p>VACHON Gâteaux Jos-Louis, Caramel, Carré feuilleté gelée ou caramel, mille-feuilles Bte de 6</p>	<p>PARENTS-SECOURS DU QUÉBEC INC. CAMPAGNE DE FINANCEMENT 1989 "Protégeons nos enfants"</p>
75	169	169	169
<p>BRACHS Villa Friandises au chocolat et cerises au marasquin, 340 g</p>	<p>BRACHS Villa Friandises au chocolat et cerises au marasquin, 340 g</p>	<p>BRACHS Villa Friandises au chocolat et cerises au marasquin, 340 g</p>	<p>Envoyez votre don à : PARENTS-SECOURS DU QUÉBEC INC. 19A rue Turgeon Ste-Thérèse Québec J7E 3H7</p>
299	299	299	299

<p>LA COUPE Shampooing, revitalisant, fixatif, lotion sculptante ou volumateur, 250 ml</p>	<p>ALPHA KERI Huile de bain thérapeutique</p>	<p>CHATISFACTION Nourriture pour chats, 500 g</p>	<p>PLAYTEX HAND SAVER Gants de caoutchouc</p>	<p>WISK PLUS Détergent à lessive</p>
549	399	169	99	499
<p>DÉPISTAGE DU CHOLESTÉROL Surveillez la date de la journée santé du Jean Coutu le plus près de chez vous!</p>	<p>CORICIDIN "D" Pour soulager la congestion nasale et sinusienne</p>	<p>MARINEX Plat de cuisson assorti</p>	<p>JAVEX À l'achat d'eau de javel parfumée JAVEX 3.6 L</p>	<p>ÉCONOMISEZ 30¢ À l'achat d'eau de javel parfumée JAVEX 3.6 L</p>
299	399	399	149	149

Ouvert 7 jours, 7 soirs, tous les week-ends



* Limite 3 par client
* Valide du 5 au 11 novembre 89

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Spéciaux valides au comptoir seulement. Si un article venait à manquer dans une succursale, n'hésitez pas à demander un bon de garantie de prix "Mille Excuses". Le texte prévaut en tout temps, illustrations à titre indicatif seulement. Mille excuses, le loi nous défend de vendre certains produits identifiés par une étiquette vert lime dans nos succursales; lundi, mardi, mercredi après 18h, jeudi, vendredi après 21h30, samedi après 17h et le dimanche, sauf Ontario et Nouveau-Brunswick. Pas de vente aux marchands.

31504007H